

## هرمنوئیک و تأثیر آن در علوم انسانی و مدیریت

علی نقی امیری\*

پیامدها و آثار مکتب پوزیتیویسم در تأکید بر تبعیت علوم انسانی از علوم طبیعی، به خصوص از لحاظ روش‌شناسی و نارسایی‌های آن، منجر به طرح روش‌های متعددی در مسیر رفع این نارسایی‌ها گردید. یکی از این روش‌ها، هرمنوئیک می‌باشد. در این مقاله سعی شده است ضمن طرح مفهوم، تعریف، تاریخچه، مبانی، نظریه‌پردازان، اصول موضوعه، انواع و کاربرد هرمنوئیک در علوم اجتماعی و انسانی، از جمله مدیریت، مورد بررسی قرار گیرد.

### مقدمه

در زمینه شناخت علوم انسانی و روش متناسب با آن‌ها، می‌توان به دو دیدگاه کلی اشاره نمود: دیدگاه «طبیعت‌گرایی»<sup>۱</sup> و دیدگاه «ضد طبیعت‌گرایی»<sup>۲</sup>.

طبیعت‌گرایی میان این امر است که علوم اجتماعی و انسانی از حیث روش‌شناسی مانند علوم طبیعی‌اند؛ یعنی باید با روش متناسب با علوم طبیعی به تحقیق پدیده‌های اجتماعی پرداخت؛ به عبارت دیگر، اگر در علوم طبیعی آزمون‌پذیری (تحقیق و

\* عضو هیأت علمی مجتمع آموزش عالی قم

مشاهده) و سیله‌ای است اصلی برای ارزیابی و بررسی فرضیات و مدعیات علمی و نیز اگر همه علوم طالب آنند که نظمات ساختاری نظاممند توأم با سازگاری منطقی داشته باشند و هر علمی به آزمون پذیری همگانی برگردد، علوم انسانی هم به نوبه خود باید از چنین خصوصیاتی برخوردار باشد. پشتونه این ایده و نظر، گاه توفیقات تجربی علوم طبیعی (در تبیین پدیده‌های به ظاهر بی‌نظم و پراکنده) و قدرت پیش‌بینی و تصرف تصوری‌های این علوم در بررسی رفتار سیستم‌های طبیعی، و گاه وجود نظریات خاصی چون «وحدت گرایی در علوم»<sup>۳</sup> یا «تحویل گرایی»<sup>۴</sup> می‌باشد. در هر حال، گرایش طبیعت‌گرایی، به صور مختلف و در قالب‌های متعددی مانند: پوزیتیویسم، مکتب تحصیلی، اثبات‌گرایی<sup>۵</sup>، تجربه‌گرایی<sup>۶</sup>، تحویل گرایی، مکانیک گرایی<sup>۷</sup>، وحدت علوم، تعقل‌گرایی<sup>۸</sup>، تعقل‌ابزاری<sup>۹</sup> و حتی رفتار‌گرایی<sup>۱۰</sup> و... مطرح شده است که با اندک دقیقی می‌توان وجه اشتراک آن‌ها را در محوریت علوم طبیعی و ضرورت تبعیت علوم انسانی از آن‌ها جست وجو نمود.

در برابر دید طبیعت‌گرایی و در واقع در اعتراض به پیامدها و لوازم ناشی از آن، نظریات مختلفی مطرح شده که همگی ضمن توجه به تفاوت‌های اساسی پدیده‌های طبیعی و پدیده‌های اجتماعی و انسانی، بر این تأکید دارند که علوم اجتماعی و انسانی، ماهیتاً با علوم طبیعی متفاوت‌اند<sup>۱۱</sup> ولذا باید در بررسی آن‌ها روشی هماهنگ با آن‌ها اخذ شود و تبعیت بی‌چون و چرا و همه جانبه آن‌ها از علوم طبیعی، در واقع به معنای ندیدن و غفلت از ویژگی‌های خاص و متمایز پدیده‌های انسان است و قطعاً ندیدن این خصوصیات، بدان معنا نیست که در عمل هم از ندیدن و غفلت محقق پیروی کنند، بلکه تحقیق و محقق را به انفعال می‌کشاند.

در هر حال، در انتقاد به مکاتب طبیعت‌گرایی و پوزیتیویسم که مدت‌ها باعث انفعال و عقب ماندگی در علوم انسانی - اجتماعی (نسبت به علوم طبیعی) گردید، عکس العمل‌های گوناگونی صورت گرفته است که در قالب نظریات مختلفی چون: تاریخ‌گرایی<sup>۱۲</sup>، پدیدارشناسی<sup>۱۳</sup>، پلورالیسم<sup>۱۴</sup> ضد طبیعت‌گرایی، زبان‌شناسی، گفتمانی، نظریه تفسیری<sup>۱۵</sup>، نظریه معناکاوانه، رماتیسم<sup>۱۶</sup>، هرمنوتیک و... مطرح شده

است و در واقع می‌توان روح مشترک در همه آن‌ها را به نوعی توجه به وجوده اختلاف پدیده‌های طبیعی- انسانی و به تبع آن علوم طبیعی و علوم انسانی دانست. در این مقاله به یکی از این روش‌ها یعنی هرمنوتیک اشاره می‌کنیم و ضمن بررسی مفهوم، تاریخچه، مبانی، نظریات، انواع و مباحث دیگر مربوط به آن، به برخی کاربردهای آن در علوم انسانی به ویژه در مدیریت می‌پردازیم.

## الف - مفهوم لغوی هرمنوتیک

لفظ هرمنوتیک (Hermeneutik) از کلمه یونانی <sup>۱۷</sup>Hermeneutikos به معنای «مربوط به توضیح»، «روشن و واضح کردن»، «آشکارکردن»، «پرده برداشتن»، «اعلان و یا بر ملاساختن یک پیام» و «تفسیر کردن» مشتق شده است.<sup>۱۸</sup>  
 هرمنوتیک از نظر ریشه شناختی با کلمه *Hermes* پیوند دارد که به معنای «خدای بالدار»<sup>۱۹</sup> و یا «خدای مخترع زبان و کلام» و «پیام‌آور خدایان»<sup>۲۰</sup> می‌باشد. وظیفه «هرمس» از یک طرف انتقال پیام‌های خداوندی به بشر و از طرف دیگر توضیح و تفسیر آن‌ها است.<sup>۲۱</sup> او را در اساطیر، پیامبر خدایان می‌دانند که به عنوان فرزند زئوس باید آن‌چه در ورای فکر و اندیشه بشر جای دارد، به حوزه اندیشه انسان‌ها انتقال دهد و موجبات کشف رموز و معانی را فراهم سازد. انسان را از آن‌چه در محیط پیرامونش می‌گذرد آگاه نماید و بالآخره دنیای نهان و آشکار را به هم پیوند دهد و معانی هر علامت یا شاخص را بشناساند؛<sup>۲۲</sup> به عبارت دیگر، هرمس رسالتی دوگانه دارد: خالق زبان و ناقل پیام خدایان از آسمان به زمین، و این بدان معنا است که کلمات، هم قادرند حقیقت امور و پدیده‌ها را آشکار سازند و هم می‌توانند آن‌ها را مخدوش یا پنهان نمایند.<sup>۲۳</sup>

## ب - تعریف هرمنوتیک

هرمنوتیک در مفهوم عام و متناسب با مفهوم لغوی خود، با مفاهیم تفسیر و تأویل، نزدیکی دارد و از این حیث، ریشه در تاریخ علم تفسیر و تأویل دارد. بنابراین «هرمنوتیک

عبارت است از علم تعبیر، تفسیر و تأویل برای دست یابی به معنا»<sup>۲۵</sup> و یا به عبارت دیگر «هرمنوتیک نظریه عمل فهم است در جریان روابطش با تفسیر متون»<sup>۲۶</sup> و تفسیر هم «یعنی دست یافتن به معنای درست متن. هر متنی معنای درستی دارد که واقعیتی پنهان است و تفسیر برای دست یافتن به آن واقعیت پنهان و کنار زدن معانی نادرست انجام می‌پذیرد».<sup>۲۷</sup>

بر این اساس، مفهوم و مبنای هرمنوتیک از توجه به دوگانگی و ابهام نهفته در این واژه، سرچشمه گرفته است؛ به این معنا که انسان همواره در معرض خطر گمراهم (به علت عدم برداشت صحیح از زبان و کلام) قرار دارد و برای درک درست معانی، نیازمند تفسیر و بهره‌گیری از روش‌های خاص برای تأویل می‌باشد.<sup>۲۸</sup> لذاگاهی هم هرمنوتیک به معنای «فن تشریع و توضیع نمادها، به خصوص نمادهایی که معنای صحیح دارند»<sup>۲۹</sup> شناخته می‌شود.

## ج- سیر تاریخی هرمنوتیک

هرمنوتیک در طی رشد و بالندگی و تحولش معانی و تفاسیر گوناگونی یافته است که به طور مختصر به آن‌ها اشاره می‌شود:

### (۱) هرمنوتیک به معنای «تفسیر و تأویل کتاب مقدس»

كتب اساسی جهان مسیحیت در نسخه‌های گوناگون و متفاوت یافت می‌شدند و این نسخه‌ها به دلایل گوناگون و از جمله سهل‌انگاری نسخه برداران، متفاوت و گاه متضاد بودند و نیز با توجه با زنجیره طولانی و گاه ناشناس ناقلین، مسئله تشخیص اصالت<sup>۳۰</sup> نسخه و نسخه حقیقی در مقابل نسخه‌های دست‌خورده، امری بسیار مهم بود.<sup>۳۱</sup> در اینجا مفهوم هرمنوتیک به منزله به کارگیری روش‌های لغتشناسانه<sup>۳۲</sup> جهت بررسی اتفاقاتی این نسخ و نصوص، با هدف نهایی دست‌یابی به نسخه اصلی و صحیح و معنای حقیقی منبع یا متن، موضوعیت یافت.<sup>۳۳</sup>

## ۲) هرمنوتیک به معنای «روش فهم متون مقدس»

مسیحیان قبل از قرن نوزدهم، با اندکی تغییر در این مفهوم آن را به معنای «روش فهم متون مقدس» به کار برداشتند، چراکه از قرن شانزدهم هرمنوتیک از یک ابهام به مرکزیت مباحث علمی نقل مکان کرد و این امر مدیون مباحثات پروتستانی - کاتولیکی (مباحثی درباره مفصل متن اصیل و صحیح انجیل و آنچه که منظور اساسی و معنای حقیقی پیام است) بود. هرمنوتیک در این دوره مطلب پر اهمیتی شد و به خصوص پس از آنکه بطلان منابعی را که آن روز متقن شمرده می‌شدند نشان داد، اهمیت بیشتری یافت. درنتیجه هرمنوتیک نقد تاریخی منابع را به عنوان یک روش علمی<sup>۳۵</sup> مسجل نمود.

## ۳) هرمنوتیک به معنای «علم فهم زبان و قواعد عام تفسیر متون»

امروزه آنچه در اصطلاح هرمنوتیک اراده می‌شود، بیشتر مبانی تفسیری و یا راه و روش تفکری است که مفسر برای راهیابی به معنای یک متن (اعم از دینی یا غیر آن) اختیار می‌کند، در حالی که پیش از این، تفسیر و هرمنوتیک درباره شرح و بیان کتب دینی به کار گرفته می‌شده است.<sup>۳۶</sup> این معنا با تلاش شلایرماخر (فیلسوف آلمانی که بحث‌های تفسیری را از تفسیر کتاب مقدس، به بحث‌های عام کلیه متون دینی و غیردینی انتقال داد) شروع شده است.<sup>۳۷</sup>

## ۴) هرمنوتیک به معنای «روش شناسی علوم انسانی»

در این مفهوم، تأکید عمده بر تمیز روش «تفهیم» از روش «تبیین» در علوم طبیعی است؛<sup>۳۸</sup> بدین معنا که «فهمیدن» یک متن، شناختی است که نوعاً با «تبیین» پدیده‌ها متفاوت است؛<sup>۳۹</sup> فهم در مورد امور انسانی رخ می‌دهد، زیرا انسانیت مشترکی میان افراد آدمی وجود دارد که زمینه ساز تجربه‌های مشترک است و تجربه‌های مشترک فهم را میسر می‌سازد، در حالی که در مورد اشیا، به دلیل عدم وجود چنین زمینه مشترکی بین آنها و انسان، نمی‌توان سخن از فهم به میان آورد، بلکه در رابطه با آنها تنها تبیین (ابعاد وجودی و خصایص آشکار آن) امکان پذیر است.<sup>۴۰</sup> تمایز این دو نوع شناخت هم به لحاظ تئوری و هم به لحاظ روش، صورت می‌پذیرد و قلمرو هرمنوتیک، تئوری‌ها و

روش‌های مربوط به فهمیدن می‌باشد<sup>۴۲</sup>

### (۵) هرمنوتیک به عنوان «یک نظام فلسفی عام برای فهم»

با طرح هرمنوتیک عام توسط کسانی چون شلایر ماخر، دوره جدیدی در مباحث تفسیر آغاز گشت، به گونه‌ای که دیگر هرمنوتیک صرفاً مجموعه‌ای از قوانین و قواعد برای فهم تلقی نمی‌شود، بلکه موضوع مطالعه و تحقیق، در حقیقت «تفهم» قلمداد شده، انبوهی از مباحث به این مجموعه افزوده می‌شود و مباحثی چون ماهیت تفسیر و این پرسش که «آیا فهم متون دینی اختصاصی است یا از قواعد عام فهم هر زبانی پیروی می‌کند؟»، مطرح می‌گردد. هم چنین مسئله کاوش در شخصیت مفسر، مسئله پیش فرض‌ها و پیش‌ذهنیت‌ها و نقش آن در تفسیر و ده‌ها مسئله دیگر، مورد توجه قرار گرفته و در نتیجه هرمنوتیک به یک نظام فلسفی عام برای فهم متون مبدل می‌گردد.<sup>۴۳</sup>

### (۶) هرمنوتیک و سه تحول عمدۀ

با توجه به مباحث گذشته می‌توان نتیجه گرفت که اصطلاح هرمنوتیک تا چند قرن پیش صرفاً در عرصه متون قدسی، به ویژه کتاب مقدس به کار می‌رفت ولی بعداً از متون قدیمی به متون عام راه یافت و امروزه خود «هستی» را نیز فراگرفته است. در ابتدای قرن نوزدهم شلایر ماخر و دیلتای، هرمنوتیک را به عنوان یک روش در علوم انسانی طراحی و معماری نمودند و سپس در قرن بیستم اندیشمندانی چون مارتین‌هايدگر، و گادامر از فهم به عنوان نوعی وجود یاد کردند.

بنابراین، درباره سیر تحول هرمنوتیک می‌توان چنین گفت که از نوعی معرفت‌شناسی به گونه‌ای روش‌شناسی و سپس به نوعی هستی‌شناسی تحول یافته است.<sup>۴۴</sup>

قبل از بررسی هر یک از سه مرحله اساسی فوق باید توجه داشت که اصولاً مفهوم هرمنوتیک به عنوان یک علم از قرن هفدهم به بعد مطرح شده و از آن موقع تاکنون تحولات مختلفی را به خود دیده است، ولی برخلاف بسیاری از علوم که سیری استكمالی و خطی داشته‌اند (مثل جامعه‌شناسی، روان‌شناسی، مدیریت و...) برای علم

هرمنوتیک نمی‌توان چنین استکمالی را ملاحظه نمود، بلکه در دو سه قرن نوعی انقلاب در جهت‌گیری، رویکرد، روش و موضوعات آن، به وقوع پیوسته است؛ به نحوی که هرمنوتیک معاصر از لحاظ موضوع و روش با هرمنوتیک اولیه تفاوت دارد و در واقع می‌توان گفت که پارادایم حاکم بر هرمنوتیک در مراحلی کاملاً عوض شده و معنا و مفهوم خاصی به آن داده است<sup>۴۵</sup> و گویی اصل خود هرمنوتیک هم موضوعی هرمنوتیکی بوده است.

#### ۱ - ۶) هرمنوتیک به عنوان نوعی «معرفت‌شناسی»

طبق این دیدگاه بحث اصلی هرمنوتیک عبارت است از این‌که جریان و پروسه «فهمیدن» چگونه صورت می‌گیرد؟ «معنا» چگونه از عالم شخصی به عالم شخص دیگر منتقل می‌شود؟ و پرسش‌هایی از این قبیل؛ به گونه‌ای که مباحثی درباره معرفت عینی، نسبیت معرفت یا فهم، زبان‌مندی فهم، تاریخ‌مندی زبان و فهم، تجربه زیستی با جهان، فهم قبلی، امتزاج و ترکیب افق‌ها، پیش‌ساخت معنایی و نقش پیش‌فرض‌ها و پیش‌دانسته‌ها در فهم، بهترین فهمیدن و فهم کامل، تکامل و رشد معرفت، نقادی متن، نیت مؤلف و ده‌ها مسئله دیگر در کاوش‌های هرمنوتیکی مطرح و بررسی می‌شود. هم‌چنین فهم تاریخ (حوادث تاریخی، به ویژه با توجه به فاصله زمانی میان مفسر و آن حوادث)، فهم عواطف و احساسات و به طور کلی جهان دیگران، دسترسی به حیات درونی دیگران و مشارکت در تجربه آن‌ها از طریق علامی، الفاظ و اصوات، از مهم‌ترین مباحث هرمنوتیک است و از وظایف آن تعریف فهمیدن، تفسیر فلسفی آن و ارائه شیوه‌های فهم درست و عمیق و متكامل‌تر و توضیح و معرفی عمل تفسیر و بیان قواعد آن می‌باشد.<sup>۴۶</sup>

**الف**- در مفهومی خاص از هرمنوتیک معرفت‌شناسی، فرض بر این است که هر متن از حقیقتی برخوردار است که متن‌بند نیت مؤلف و پدیدآورنده آن می‌باشد، ولی نسبت به فهم آن، دو حالت از معرفت‌شناسی ممکن است موضوعیت یابد:

- ۱- در یک حالت فهمیدن متن امری است ممکن و طبیعی به گونه‌ای که محقق می‌تواند مقصد و نیت مؤلف را به دست آورد، متنها در مواردی ابهام وجود دارد که برای رفع این ابهام، روش و منطق صحیحی ضروری است که همان هرمنوتیک می‌باشد.

۲- در حالت دیگر هرمنوتیک، در دست یابی به حقیقت متن و دلالت آن، تردید وجود دارد و فرض بر این است که امکان دارد انسان در مواجهه با متن، درک درستی از آن به دست نیاورد و به عبارتی سوءفهم<sup>۴۷</sup> و یا فهم اشتباه داشته باشد، مگر این که به طرقی شرایط پرهیز از سوءفهم فراهم شود.<sup>۴۸</sup>

تفاوت این حالت با حالت قبلی در این است که در آنجا عادی بودن عمل فهم مفروض بود و بر درست فهمیدن و رفع ابهام از طریق ارائه منطق تفسیر صحیح تأکید می‌شد، ولی در اینجا عادی نبودن عمل فهم مفروض بوده و به عبارتی اصل بر «سوء فهم» است و هرمنوتیک به عنوان یک علم، وظیفه اش ارائه دستورات و قواعدی جهت دوری از فهم اشتباه است.<sup>۴۹</sup>

ب- در مفهوم خاص دیگری از هرمنوتیک معرفت‌شناسی، فرض بر این است که متن به طور کلی خالی از حقیقت و مقصود خاصی است و دلالت آن از یک طرف به شرایطی که در آن تحقق یافته و از طرف دیگر به ذهنیت محقق بستگی دارد.

ج- در مفهومی دیگر از هرمنوتیک معرفتی، نه به گونه‌ای است که متن تهی از حقیقت و نیت مؤلف و پدید آورنده آن فرض شود (چراکه در این صورت نسبت دادن آن، به صاحب اثر مصحح پیدا نمی‌کند) و نه به گونه‌ای است که نقش محقق و مفسر و پیش‌دانسته‌های او در فهم نادیده گرفته شود، بلکه فهم و درک از یک متن، اثر، نوشته، عمل و... حاصل ترکیبی توافقی از این دو می‌باشد.

## ۲- ۶) هرمنوتیک به عنوان نوعی «روش‌شناسی»

موضوعیت یافتن تاریخ‌گرایی، عصری بودن مفاهیم و تئوری‌ها، و نقش پارادایم‌ها در علوم و تحولات تاریخی آن‌ها، منجر به رواج این ایده گردید که: هر عصری دارای مفاهیم، معارف و دیدگاه‌های متأثر از پارادایم خاص خودش بوده و از همان هم تبعیت می‌کند و این پارادایم بر مجموعه معارف آن عصر سایه افکنده است؛ به گونه‌ای که شبکه دانش‌های حاکم بر هر عصر با شبکه دانش‌های حاکم بر دیگر عصرها، فرق دارد و درنتیجه فهم مطابق با واقع تنها برای کسانی امکان دارد که در فضای آن عصر قرار بگیرند. براین اساس فهم مطابق با واقع نسبت به هیچ امر تاریخی ممکن نیست، چراکه

هر عصر جغرافیای خاص خود را دارد.

در چنین شرایطی بود که ویلهلم دیلتای با تکیه بر مفهوم پارادایم و تاریخ‌گرایی، در برابر طبیعت‌گرایی (که تنها علوم مطابق با واقع را علوم طبیعی و علومی می‌دانست که با متند تجربی به دست آیند) موضع گیری نمود و بیان نمود که: اولاً، علوم انسانی را هم مثل سایر شاخه‌های علوم، باید به چشم شاخه‌ای از دانش نگریست که می‌توانند کاشف از واقع باشند. ثانیاً، در این کاشفیت ضرورتی وجود ندارد که علوم انسانی همانند علوم طبیعی باشند بلکه روشی متناسب با خود را می‌طلبند. براین مبنای بود که وی سعی نمود برای علوم انسانی روشی ارائه دهد که تناسب بیشتری با شناخت علوم انسانی و خصوصیات آن داشته باشد و از آن به عنوان علم هرمنوتیک نام برد که در واقع می‌توان این هرمنوتیک را نوعی متدلوزی و روش‌شناسی هماهنگ با علوم انسانی و اجتماعی دانست.

### ۳- ۶) هرمنوتیک به عنوان نوعی «هستی‌شناسی»

در این تعریف، هرمنوتیک از سطح متدلوزی به سطح هستی‌شناسی و فلسفه ارتقا می‌یابد، لذاگاهی آن را هرمنوتیک فلسفی هم می‌نامند. این مفهوم عمده‌تاً توسط هایدگر (در کتاب هستی و زمان)<sup>۵۰</sup> و با تصرف در مفهوم فلسفه و هستی وارائه مفهومی جدید از آن، مطرح شده است. به عقیده او، فلسفه، بعد از افلاطون تاکنون دچار اعوجاج و انحراف شده است، چراکه در حقیقت به پرسش اصلی، یعنی تحقیق در معنای «وجود» پرداخته است و در واقع به اصل یا حقیقت «هستی»<sup>۵۱</sup> توجه نکرده، بلکه تنها از وجودات<sup>۵۲</sup> مختلف بحث کرده است و حال آنکه تحقیق فلسفه باید راجع به «اصل هستی» باشد و نه «هست‌ها». <sup>۵۳</sup> به نظر هایدگر، تنها راه برای پرداختن به اصل هستی، تحلیل وجودی ساختار وجود انسان یا «دازاین»<sup>۵۴</sup> (وجودی که پرسش از مسئله هستی برای او مسئله شده و درگیر با سؤال از معنای هستی است) می‌باشد و این امر هم تنها با پدیدارشناسی امکان دارد، لذا او پدیدارشناسی دازاین (یا تحلیل ساختار انسان) را به نام هرمنوتیک می‌نامد و معتقد است که «پدیدارشناسی دازاین همان هرمنوتیک است». البته پدیدارشناسی هایدگر غیر از پدیدارشناسی هوسرل است و طبعاً هرمنوتیک او هم

با هر منو تیک پیش از او فرق دارد.<sup>۵۵</sup>

## د- اصول موضوعه حاکم بر هرمنو تیک

### (۱) مفروضات حاکم بر هرمنو تیک

#### ۱-۱) تفاوت پدیده ها و علوم اجتماعی با پدیده ها و علوم طبیعی

به دلایل زیر پدیده ها و علوم طبیعی و انسانی از لحاظ روش شناسی، دو دانش متمایزند:

**الف - ناهمگونی:** در پدیده های اجتماعی (افراد، گروه ها، سازمان ها) تفاوت و ناهمگونی، بیشتر از پدیده های طبیعی است.

**ب - بی ثباتی:** موضوع پژوهش در علوم انسانی (به ویژه سازمان ها) در حال تغییر و تحول دائمی است، لذا روش ها و ابزار پژوهش در علوم طبیعی برای مطالعه و ارزیابی پدیده های انسانی - اجتماعی کافی نیست.

**ج - حساسیت نسبت به آزمایش:** بر خلاف پدیده های طبیعی، احتمال این که انسان ها و سازمان ها (وقتی در شرایط آزمایشی قرار می گیرند) از خود رفتار ساختگی بروز دهند، بیشتر است، لذا امکان تعمیم نتایج را با مشکل مواجه می سازد.

**د - روابط پیچیده:** در اغلب پژوهش های علوم طبیعی، هدف پژوهشگر، پی بردن به روابط علی و معلولی است و حال آن که روابط حاکم بر رفتار پدیده های اجتماعی و انسانی، به مراتب پیچیده تر از رابطه های علی هستند و یافتن و مطالعه این روابط آسان نیست و مستلزم روش های تکامل یافته تری است.<sup>۵۶</sup>

**ه - تجانس موضوع و محقق:** در علوم انسانی بین محقق و موضوع تحقیق تجانس وجود دارد چرا که هر دو انسان و مختارند، ولی در علوم طبیعی موضوع تحقیق با محقق از یک سنتخ نیستند.<sup>۵۷</sup>

**و - آگاهی:** از جمله خصیصه های ممتاز و وجه تمایز انسان با دیگر پدیده ها، آگاهی انسان و سطوح عالی آن می باشد.<sup>۵۸</sup>

## ۲-۱) ارتباط ارزش و واقعیت

براساس هرمنوتیک، بین ارزش و واقعیت نمی‌توان تفکیک قائل شد؛ به خصوص در پدیده‌های اجتماعی که دارای ابعاد ذهنی خاصی هستند و با دنیای خاص ارزش‌ها پیوندی تنگاتنگ و ناگستینی دارند به گونه‌ای که بدون اطلاع از این ارزش‌ها قابل فهم نیستند.<sup>۵۹</sup>

## ۲-۲) خصوصیات ادراک

الف - ادراک تفاضلی یا تفاوتی است؛ یعنی انسان پدیده‌های پیرامون خود را درک می‌کند و نظام فکری هر فرد، خاص، ممتاز و منحصر به فرد می‌باشد.

ب - ادراک گرینشی<sup>۶۰</sup> است.

ج - ادراک، «انسانی - ارزشی» است؛ یعنی بر ارزش‌های مثبت یا منفی متکی است.<sup>۶۱</sup>

## ۲) مفاهیم تبیین کننده (ارکان) هرمنوتیک<sup>۶۲</sup>

- تجربه زنده: <sup>۶۳</sup> عمل انسانی (از نظر دیلتای) میان تجربه زیستی بوده، تحلیل خاصی را می‌طلبد و مفسر می‌کوشد تا خود را به حای موجود و یا پدیده آورندۀ اثر قرار دهد تا علت فعل و عملش را بفهمد.

- منظومه نهان: <sup>۶۴</sup> هنگام تفسیر باید امور مفروض و بدیهیات، یعنی تمامی آن داشته‌هایی را که در راه فهم رفتار یا عمل دیگری لازماند و انسان‌هایی بدان توجه دارند، در نظر گرفت.

- فهم در برابر تبیین: کوشش اساسی پیروان هرمنوتیک، «فهم»<sup>۶۵</sup> مجموعه‌های به هم پیوسته و سیال انسانی است. به عقیده دیلتای «ما طبیعت را تبیین<sup>۶۶</sup> می‌کنیم ولی انسان را می‌فهمیم».

- شاخص یا نماد: هر فعل یا عمل یا حرکت انسانی، بعده شاخص یا نمادین<sup>۶۷</sup> دارد که باعث می‌شود در هر متن یا مجموعه‌ای معنای ویژه داشته باشد.

- شرح: برای شناخت هر عمل باید به متن یا مجموعه‌ای که عمل در آن اتفاق افتاده،

توجه کرد. از آنجاکه این امر، یعنی احصای کل اطلاعات مربوط به شبکه‌ای که رفتار در آن جای گرفته، معنایی ویژه یافته که حصول فوری به آن ممکن نیست، به ناچار فرد باید خطوط اصلی آن را در ذهن نگاه دارد و به کمک آن‌ها به فهم رفتار دیگری نایل آید. این جریان را شرح<sup>۶۸</sup> می‌نامند.

-**کل نگری:**<sup>۶۹</sup> بینش هرمنوتیک بیش از هر بینش دیگری «تمامیت»<sup>۷۰</sup> و کل را هدف قرار می‌دهد و شناخت تمامیت بر مفاهیم زیر متکی است:

-**دایره هرمنوتیک:**<sup>۷۱</sup> یعنی این‌که شناخت اجزای تشکیل دهنده یک مجموعه ممکن نیست، مگر با در نظر گرفتن کل یا مجموعه و یا منظومه‌ای<sup>۷۲</sup> که در آن جای دارد. در عین حال، شناخت کل نیز بدون توجه به اجزا صورت پذیر نخواهد بود. پس حرکت دیالکتیکی از کل به جزء و از جزء به کل، فرایند طبیعی، در کار پژوهش انسانی است.

-**بعد تاریخی:**<sup>۷۳</sup> در شناخت کلیت، علاوه بر دور هرمنوتیکی، باید هر پدیده را در مجموعه‌ای وسیع که با امتداد تاریخی آن مرتبط است دید و شناخت. از این دیدگاه، کل، بعد طولی می‌یابد و توالی پدیده مورد نظر را به صورت پیوسته از گذشته تا حال ترسیم می‌نماید.

-**روح عینی:** علاوه بر دو بعد فوق، در شناخت یک کل، توجه به نمودهای حیات انسانی هم ضروری است؛ یعنی از زبان گرفته تا دین، آثار سیاسی، هنری، اقتصادی و خود علم و خلاصه همه موضوعات علوم روحی (انسانی) در آن دخیل‌اند و روح عینی حاکم بر مطالعه را تشکیل می‌دهند.

-**معنای اسنادی:** مسئله دیگر توجه به معنای اسنادی است؛ مثلاً معنای اسنادی یک نقاشی زمانی فهمیده می‌شود که در چهارچوب جهان بینی جامعه یا گروهی که در آن تولید و تهیه شده، مورد توجه قرار بگیرد.

-**انتقال ذهنی:**<sup>۷۴</sup> هدف غایی در هرمنوتیک، باز سازی «کلیت ذهنی» نویسنده، توسط مفسر و تأویل‌گر است. مفسر باید بتواند شرایط روحی، ذهنی و به طور کلی جهان درون صاحب اثر (نقاشی، نوشته و هر امر دیگری از جمله رفتار) را دقیقاً درک کند تا هر کلام و پیام را به طور عمیق بفهمد. روش خاص هرمنوتیک در تحقیق این هدف

«همدلی»<sup>۷۵</sup> یا «درک دیگری» یا به تعبیری «خود را به جای دیگری نهادن» است.<sup>۷۶</sup>

## ه-نظریه پردازان هرمنوتیک

### ۱) شلایر ماخر

شلایر ماخر (۱۸۳۴ - ۱۷۶۸) را پایه گذار هرمنوتیک می نامند.

نکات برجسته راجع به نظریات هرمنوتیکی وی به قرار زیر است:

الف - وی پایه گذار هرمنوتیک رمانتیک با فرض عادی نبودن عمل فهمیدن و اصل بودن «سوء فهم» است که در مسیر پرهیز از سوء فهم بر هرمنوتیک تأکید دارد.

ب - باور به وجود معانی نهایی متن و رد کردن فرض متن «چند معنایی»،<sup>۷۷</sup> و تأکید بر این که مفسران با تبعیت از معیارها و ملاک هایی می توانند به گونه ای واحد، از متنی واحد، تفسیر مشابه داشته واز اختلافات به دور بمانند.<sup>۷۸</sup>

ج - جایگاه اصلی هرمنوتیک زبان و به گونه ای خاص زبان نوشتاری است.<sup>۷۹</sup>

د - برای شناخت سخن انسان باید او را شناخت و برای شناخت او باید سخن را شناخت (دایره هرمنوتیک).<sup>۸۰</sup>

ه - هدف تفسیر، «کشف نیت مؤلف»<sup>۸۱</sup> است و برای این منظور «مفاهیمه با نیت مؤلف»<sup>۸۲</sup> ضروری است.

و - تبدیل هرمنوتیک از وضعیت خاص به قواعد عام، حول دو محور<sup>۸۳</sup> صورت می گیرد: اولاً، «فهم دستوری» انواع عبارات و صورت های زبانی فرهنگی که مؤلف در آن زیسته و تفکر او را مشروط و متعین ساخته است (علم)؛ ثانیاً، «فهم فنی» یا روان شناسی ذهنیت خاص یا نیوگ خلاق مؤلف (هنر).

ز - نقش زمان در وساطت فهم متن.<sup>۸۴</sup>

ح - تفسیر صحیح مستلزم فهم بافت فرهنگی و تاریخی خاص مؤلف و ذهنیت و پژوهه ایست و این کار به نوعی عمل پیشگویی و شهودی نیاز دارد که مفسر بتواند آگاهی مؤلف را آزاد سازد و به فهمی بهتر از فهم مؤلف نایبل آید.<sup>۸۵</sup>

## (۲) ویلهلم دیلتای (۱۹۱۸ - ۱۸۳۳)

نکات مهم راجع به نظریات هرمنوتیکی دیلتای عبارت اند از:

الف - تأکید بر تمایز «فهمیدن» و «تبیین»: به اعتقاد دیلتای، تبیین حوادث و پدیده‌ها بر استخدام قوانین کلی تکیه دارد، در حالی که در «فهمیدن» بر فهم اعمال عاملان حوادث (از طریق کشف نیات و اهداف و آمال و منش و شخصیت آنان) تأکید می‌شود و این افعال از آن رو قابل فهم‌اند که بشری هستند و برخلاف حوادث طبیعی، باطنی دارند که محقق هم دارد و لذا وجود همین استراک، رمز ادراک است. بنابراین «فهمیدن» یعنی «کشف من در تو» و این به دلیل ماهیت بشری عام، امکان‌پذیر می‌باشد.

ب - رد کردن این نظر که «هر اثری حاصل نیست» است که مؤلف به طور ضمنی در ذهن داشته و کاستن از نقش علاقه به بازیابی «نیت مؤلف» و به عبارتی نفی رابطه آهین میان «مؤلف و نیت او».

ج - فاصله مفسر از مؤلف، زمینه سوء فهم است.<sup>۸۶</sup>

د - عکس العمل در برابر بعضی از افراطگری‌های ناشی از رنسانس در قرن نوزدهم (همانند طبیعت‌گرایی) و تأکید بر این‌که فهم مطابق با واقع، در علوم انسانی هم ممکن است.<sup>۸۷</sup>

ه - تصحیح نگاه به علوم انسانی و ایجاد نوعی تعادل میان علوم فرهنگی با علوم طبیعی و تلاش در روشنمند نمودن علوم انسانی و ارائه روش‌شناسی عام و طرح نظامی اساسی برای علوم انسانی - اجتماعی در برابر علوم طبیعی.<sup>۸۸</sup>

و - دیلتای معتقد است باید بین روش‌های علوم انسانی و روش‌های علوم طبیعی تفکیک قائل شد، چرا که دانشمند علوم طبیعی با به کارگیری قوانین عالم، پدیده‌ها را تبیین می‌کند ولی در علوم انسانی پژوهشگر نه این قوانین را کشف و نه در صدد به کارگیری آن‌ها برمی‌آید، بلکه او عمدتاً در پی فهم اعمال عاملان حوادث، کشف نیات، اهداف و آرزوها و نیز درک منش و شخصیت آن‌ها است. به عقیده او، برداشت‌ها و تصورات قبلی (یا به تعبیری بینش انسان) همیشه دانش او را مشروط می‌کند.<sup>۸۹</sup>

### (۳) هوسرل

نکات برجسته راجع به نظریات هرمنوتیکی هوسرل عبارت اند از:

الف - هوسرل به وجود مستقل اشیا اطمینان نداشته و معتقد است اشیا اموری فی نفسه نیستند، بلکه چونان چیزهایی هستند که در آگاهی ما «قرار گرفته» و یا به وسیله آن «قصد»<sup>۹۰</sup> شده‌اند. لذا برای آگاهی باید جهان خارج را صرفاً به محتوای آگاهی خود تقلیل دهیم و تقلیل یعنی تبدیل هر چیز به ساده‌ترین شکل خود. در هر حال این «تقلیل پدیدار شناسانه»<sup>۹۱</sup> نخستین کار مهم هوسرل می‌باشد.<sup>۹۲</sup>

ب - به نظر هوسرل، آغازگاه تقلیل پدیدار شناسانه «نیت» است و آگاهی در ماهیت و جوهرش «نیت‌مند» است؛ به گونه‌ای که می‌توان گفت مفهوم «نیت» کلید اندیشه هوسرل است و در واقع پیوند دهنده او با هرمنوتیک همین نیت‌مندی است و نیت‌مندی این نیست که چیزی خارجی به آگاهی ما مرتبط شود، بلکه اساساً‌کنشی است که معنا را می‌آفریند.<sup>۹۳</sup>

ج - پدیدارشناسی هوسرل بزرگ‌ترین تأثیر را بر هرمنوتیک داشته است به گونه‌ای که پل ریکور می‌گوید: «هرمنوتیک را باید شاخه‌ای از درخت پدیدارشناسی دانست».<sup>۹۴</sup>

### (۴) هایدگر (۱۸۸۹ - ۱۹۷۶)

نکات مهم در نظریات هرمنوتیکی هایدگر عبارت اند از:

الف - هایدگر در گذر معنای هرمنوتیک از عرصه دین به هستی، کمک شایانی نموده و از نظر او تفاوت هرمنوتیک مذهبی و هستی شناسانه در این است که:<sup>۹۵</sup>  
- هرمنوتیک دینی یا مذهبی با تأولی مواجه است که متکی بر ذوق و شهود بوده و شرط صحت و سلامت آن تزکیه روح و قلب مفسر است (عرفان و ابزار بودن قلب).  
- در هرمنوتیک هستی شناسانه، ابزار کشف و درک، خرد محض می‌باشد (فلسفه و ابزار بودن عقل).

ب - هایدگر در گذر معنا هرمنوتیک از سطح متolloزی به سطح فلسفه هم نقشی تام داشته و تا حدودی منجر به نوعی انقلاب و تحول در این زمینه شده است. به عقیده او

فلسفه باید به جای پرداختن به هست‌ها، به اصل هستی پردازد و تنها راه برای این امر هم «تحلیل وجود انسانی» است، چرا که انسان از همه موجودات دیگر متمایز است، زیرا فقط اوست که فهم و آگاهی دارد و مسئولیت و تکلیف خود را درک می‌کند.<sup>۹۶</sup>

ج - به نظر هایدگر، درک قبل از هر چیز عبارت است از بیان توانایی‌ها. این ویژگی درک به زبان هستی‌شناسی<sup>۹۷</sup> همان چیزی است که دیلتای «دور هرمنوتیکی» نامیده است؛ یعنی همان‌گونه که بخشی یا جزئی از یک متن را با پیش‌بینی ساختار کل آن درک می‌کنیم، به همین نحو هرگونه درک متضمن نوعی درک قبلی است که بر «وحدت ذهن و عین» گواهی می‌دهد.<sup>۹۸</sup>

د - به عقیده هایدگر، توقعات قبلی، مفهوم‌های پیشین و مفروضات، برای ما و فهم ما «افقی» تدارک دیده‌اند که هرگونه فهمی در موردی واژه‌کس در چهارچوب مقتضیات این افق صورت می‌بندد.<sup>۹۹</sup>

ه - هایدگر دایره هرمنوتیک را در رابطه با توسعه خود هرمنوتیک هم قابل طرح دانسته و معتقد است که هرمنوتیک درباره مبانی خود هم می‌اندیشد؛ بدین معنا که ما پدیده‌هارا تأویل می‌کنیم و سپس به یاری این تأویل می‌خواهیم بنیان تأویل و خود پدیدار را بشناسیم.<sup>۱۰۰</sup>

و - وی معتقد است که پدیدارشناسی در گوهر خود همان هرمنوتیک است. ز - زبان در هرمنوتیک هایدگر از اهمیت خاصی برخوردار است. وی معتقد است که «ما در زبان زندگی می‌کنیم، انسان کلمه است و ما گفت و گوییم».<sup>۱۰۱</sup>

## (۵) گادامر

نکات مهم و برجسته راجع به نظریات هرمنوتیکی گادامر عبارت‌اند از:

الف - گادامر در تبیین هرمنوتیک مدرن کوشش زیادی نموده و بر همین اساس پایه‌گذار نوعی هرمنوتیک «ابزه»<sup>۱۰۲</sup> و یا هرمنوتیک پدیدارشناسانه است که براساس آن فعالیت‌های ابزه (پدیده یا انسانی که خارج از ذهنیت وجود دارد) می‌تواند مورد تأویل و تفسیر قرار بگیرد.<sup>۱۰۳</sup>

ب - گادامر که شاگرد هایدگر است همانند او بر امکان پذیر نبودن فهمیدن، بدون توجه به پیش فرض ها و اعتقادات مفسران و نیز عدم اهمیت زیاد کشف نیت مؤلف، تأکید دارد.<sup>۱۰۴</sup> وی معتقد است که وجود و تأثیر پیش فرض ها و پرسش های ما از متن یا واقعه، در تفسیری که از آن می کنیم، ضرورتی تخلف ناپذیر است، چرا که در عمل، ذهن تأویل گر هیچ گاه خالی نیست و مجموعه ای از پیش داوری ها، فرض آغازین است.<sup>۱۰۵</sup>

ج - به اعتقاد گادامر، هرگز و از هیچ منشی نمی توان تفسیر نهایی و عینی ارائه داد؛ یعنی هیچ تأویلی را نمی توان قطعی، همواره درست و عینی دانست.<sup>۱۰۶</sup>

د - به نظر گادامر، نکته اساسی در شناخت متن، حرکت تأویل کننده یا محقق به سوی شناخت خویش است؛ یعنی شناخت متن زمانی ممکن است که محقق بکوشد تا به گفتار متن گوش فرا دهد و کمتر در پی اعلام عقاید خود باشد، چرا که اصولاً هرمنوتیک عبارت است از هنر روشنگری و اندیشیدن به آوای گذشته از راه تأویل گفته های گذشته، و تأویل هم چیزی نیست جز گفت و گو میان تأویل کننده و متن، و این گفت و گو و مکالمه همواره بر سر معناهای محتمل متن ادامه می یابد و به همین دلیل است که ما تعریف و حرف نهایی نخواهیم داشت بلکه فقط گفت و گوی مستمر داریم.

ه - ما قادر به انجام تعریف دقیق هیچ پدیده ای از پدیده های موجود در زندگی اجتماعی نیستیم ولی همگی قابل تفسیر و استنباط اند. هر چند تفسیر نهایی وجود ندارد که انسان مدعی تعبیر و تأویل مطلق و پایان تاریخ تفسیر و استنباط گردد. تنها گفت و گو و کنش متقابل است که ضرورتاً ادامه داشته و هرگز پایانی ندارد. به همین دلیل می توان گفت که هدف هرمنوتیک گادامری و هایدگری، «انجام گفت و گو» است.<sup>۱۰۷</sup>

و - به عقیده گادامر، مشکل اصلی در علوم انسانی، تأکید و بنای آنها بر «تجربه فاصله گذار و بیگانه ساز» است. (یعنی در علوم انسانی فرض بر این است که برای شناخت یک پدیده باید از آن فاصله گرفت و یا در واقع با آن بیگانه شد)<sup>۱۰۸</sup> و این نحوه نگرش موجب شده است «تجربه مشترک»<sup>۱۰۹</sup> (که زمینه ساز شناخت و فهم است) حذف شود. لذا او عقیده دارد که اصل نهایی هرمنوتیک آن است که: «ما در شناخت موضوع، خویشتن را می شناسیم» و لذا برای درک هر پدیده باید توجه داشت که هر فهم

یا تفسیر از همان آغاز متضمن کاربرد خاصی است و در فرایند کاربرد و عمل است که فهم و نظر شکل می‌گیرد.<sup>۱۱۰</sup>

## و - انواع هرمنوتیک

### ۱) هرمنوتیک کلاسیک، رمانیک و فلسفی

براساس یک تقسیم و تحولی که در معنا و مفهوم هرمنوتیک رخ داده، سه نقطه عطف در سیر تاریخی آن مطرح می‌شود که حاصل آن سه نوع هرمنوتیک می‌باشد.

#### ۱-۱) هرمنوتیک کلاسیک

این نوع هرمنوتیک از قرن هفدهم شروع شده و تا زمان شلایر ماخر ادامه می‌یابد. اصول مهم هرمنوتیک کلاسیک عبارت اند از:

الف - فهمیدن یک متن امری ممکن و طبیعی است.<sup>۱۱۱</sup>

ب - امکان درک مطابق با واقع و رسیدن به نیت مؤلف وجود دارد.<sup>۱۱۲</sup>

ج - برای هر فهم نیاز به کارگیری روش و قواعدی جهت رفع ابهام می‌باشد.<sup>۱۱۳</sup>

د - باید بین شناخت تفہمی و شناخت تبیینی تمایز قائل شد.

ه - تفسیر یعنی کنار زدن پرده‌های ابهام و دست یابی به معنای درست متن و تفسیر درست یعنی دست یافتن به مراد مؤلف (براساس انطباق پیش فهم‌ها و انتظارات مؤلف و مفسر).

و - تفسیر همیشه مسبوق به پیش فهم‌ها است و «دوری هرمنوتیکی» بر آن حاکم است: (پیش فهم ← فهم اجمالی متن ← درک جهت‌دار متن ← فهم تفصیلی ← پیش فهم ← ...).<sup>۱۱۴</sup>

#### ۱-۲) هرمنوتیک رمانیک

هرمنوتیک رمانیک با شلایر ماخر آغاز می‌شود. رمانیسم (که می‌توان آن را بازنابی از شک گرایان مدرن نسبت به قدرت عقل انسان در شناخت دانست) در واقع عبارت است از یک نوع شرایش و عطش سیری ناپذیر نسبت به کمال؛ یعنی انسان نباید به راحتی

اطمینان کند که آن‌چه درک کرده مطابق با واقع است و باید از این خوش باوری دست بردارد. ثمره کمال طلبی و رماتیسم، منجر به ایجاد جریان «دیر باوری در مسائل علمی» گردید و شلایر ماخر با استفاده از همین مفهوم و تعمیم آن به تأویل و تفسیر متون، اصل را در مواجهه با متن «سوء‌فهم» دانست و بر ضرورت تلاش در رفع این سوء‌فهم تأکید نمود. بر همین اساس هرمنوتیک او را «هرمنوتیک رماتیک» نامیده‌اند. دیلتای را هم از جمله طرفداران این نوع هرمنوتیک می‌توان تلقی نمود.

### ۳ - ۱) هرمنوتیک فلسفی

هرمنوتیک فلسفی با هایدگر شروع می‌شود که با تفسیر خاصی از فلسفه، آن را به پدیدارشناسی وجود تبدیل کرده و اسم آن را هرمنوتیک می‌گذارد و معتقد است که فلسفه باید به «هستی هستی‌ها» و نه بحث از «هستی» پردازد و تنها راه برای این امر، تحلیل وجودی ساختار وجود انسان است.<sup>۱۱۵</sup>

## ۲) اقسام هرمنوتیک براساس عناصر اصلی متن

براساس تقسیم دیگر که عمدتاً مبتنی بر عناصر اصلی متن، یعنی مؤلف، مفسر، و مخاطب یا شرایط حاکم بر تألیف است،<sup>۱۱۶</sup> هرمنوتیک به اقسام زیر تقسیم شده است:<sup>۱۱۷</sup>

### ۱ - ۱) هرمنوتیک محافظه کار

ایده کلی در این گرایش آن است که مفسر می‌تواند با اتخاذ روش صحیح و کار جدی به مقاصد مؤلف و به حقیقت عینی مربوط به اثر دست یابد. این گرایش در واقع همان هرمنوتیک سنتی یا کلاسیک است که شلایر ماخر، دیلتای و هرش را می‌توان در این زمرة جای داد.

### ۲ - ۲) هرمنوتیک میانه رو

ایده کلی در این گرایش آن است که تفسیر همواره خلاقانه است و همیشه دیالوگی میان مفسر و مؤلف (یامتن) وجود دارد. بنابراین نمی‌توان از دست یافتن به حقیقت باطنی یا معنای مورد نظر مؤلف سخن گفت، بلکه به تعبیر گادامر، در بهترین حالت،

نوعی «پیوند افق‌ها»<sup>۱۱۸</sup> میان مفسر و مؤلف برقرار می‌شود که دقیقاً نه از آن مفسر است و نه از آن مؤلف. علاوه بر گادامر، ریکور و امیلیویتسی هم در این گرایش قرار دارند.

### ۳-۲) هرمنوتیک تندرو

ایده کلی در این گرایش آن است که به سبب خلاقیت موجود در تفسیر، در این تردید است که مفسر بتواند با معنای اصلی و اولیه، ارتباط برقرار کند و در واقع همه روایت‌ها و فرائت‌ها از معانی یک متن، احتمالی و نسبی‌اند. افرادی چون نیچه، هایدگر، فوکو و دریدا را می‌توان از طرفداران این گرایش محسوب نمود.

### ۴-۲) هرمنوتیک انتقادی

ایده کلی در این گرایش آن است که با تأمل نقاد می‌توان از ارتباط درست با متن (سنت) آگاه‌تر شد و تا حدی از انحراف‌های ناشی از سوگیری‌های ایدئولوژیک، فرهنگی و اجتماعی سنت (متن) مصون ماند، اما آزادی کامل از این انحراف‌ها می‌سر نیست و در نظریه هابر ماس آزادی از انحراف یک شرط خلاف واقع است. علاوه بر هابر ماس، کارل اتوپل را هم در این گرایش قرار داده‌اند.

## ۳) اقسام هرمنوتیک بر اساس موضوع

هرمنوتیک بر اساس موضوع مورد بررسی هم به اقسام زیر تقسیم شده است:

### ۱-۳) هرمنوتیک غیر مذهبی

در این نوع هرمنوتیک بحث از متون تاریخی و غیر مذهبی و تفسیر آن‌ها مطرح است.

### ۲-۳) هرمنوتیک مذهبی یا دینی

هرمنوتیک مذهبی عبارت است از تأویل و تفسیر متون مقدس و کتاب‌های آموزگاران اخلاق. در این دیدگاه چون متنی که خداوند فرمان به نوشتن آن داده دارای معنایی باطنی است، لذا در مباحث دینی بحث از کشف باطن متون می‌گردد.<sup>۱۱۹</sup> به گواهی تاریخ بررسی و تحلیل هرمنوتیک و به طور کلی روش‌های فهم متون، خصوصاً متون دینی بیش از رشته‌های دیگر ضرورت دارد، زیرا هر دین و جامعه دینی با توده انباشته‌ای از تفسیرهای چالش برانگیز، بستر تاریخی خود را ادامه می‌دهد و منشأ نزاع‌ها

و سنتیزها و مناقشات کلامی، فقهی، اخلاقی و به طور کلی دین‌شناسی شده که در نهایت و در موقعی به تکفیر و تفسیق عده‌ای و احياناً به جنگ‌های چند صد ساله فرقه‌ها و مذاهب گوناگون کشیده شده است؛<sup>۱۲۰</sup> هرمنوتیک و نظریه تأویل از قدیم‌الایام و موضوعیت دین و به خصوص در غرب در رابطه با مسیحیت و نیز در جهان اسلام مطرح بوده است و عالمان دینی جهت کشف معانی متون مقدس و تعبیر آن‌ها رویکردهایی، از جمله رویکرد تهذیب و تزکیه نقوس را پیشنهاد کرده‌اند. در اینجا به طور مختصر به دو رویکرد هرمنوتیکی در مسیحیت و اسلام اشاره می‌گردد:

الف - رویکرد هرمنوتیکی در مسیحیت: رویکرد هرمنوتیک در مسیحیت ریشه در مسائل مربوط به تفاسیر کتاب مقدس (به ویژه انجیل) دارد. قبل از پیدایش صنعت چاپ، زمانی که کتاب مقدس را به صورت دست نویس تکثیر می‌کردند، استباها را زیادی در نسخ آن رخ می‌داد، تحقیق تفسیری یا هرمنوتیک در آن ایام به تلاش برای یافتن نسخه «اصل» و «معتبر» اطلاق می‌شد.<sup>۱۲۱</sup> در دنیای مسیحیت با نوشته‌شدن کتاب «آیین مسیحیت» توسط اگوستین قدیس، برداشت جدیدی از مفاهیم کتاب مقدس، به گستره فلسفه راه یافت و اگوستین تأکید نمود که تأویل و هرمنوتیک یک علم است و می‌توان قاعده‌های این علم را تدوین کرد. ولی با وجود این، نقطه عطف تاریخ تأویل‌های مسیحی و یا هرمنوتیک مسیحی را باید پیدایش مذهب «پرووتستان» دانست.<sup>۱۲۲</sup>

در هر حال، در عصر رنسانس، هرمنوتیک اهمیت زیادی پیدا کرد؛ یعنی زمانی که پرووتستان‌ها حق انحصاری تفسیر و تأویل متون مقدس مذهبی، به ویژه کتاب مقدس را به زیر سوال برداشتند و آن را از انحصار روحانیون و کشیشیان خارج ساختند، هم محققان متون کلاسیک و هم علمای مذهبی، سعی کردند تا قواعد، شرایط و اصول اساسی حاکم بر تفسیر معتبر متون را پیدا کنند و آن‌ها را به گونه‌ای قاعده‌مند و منضبط مدون سازند.<sup>۱۲۳</sup>

ب - رویکرد هرمنوتیکی در اسلام: اگر چه مباحث مربوط به هرمنوتیک، در جهان اسلام به گونه مستقلی مطرح نشده است، اما مورد غفلت هم نبوده است؛ چراکه اندیشمندان علوم قرآنی و اصولی در آثار خود جهت اهداف فقهی و تفسیری به مباحثی

اشاره کرده‌اند<sup>۱۲۴</sup> و این نشان می‌دهد که مسلمین کاملاً به این مباحث (هر چند در قالب الفاظ دیگر) وقوف داشته و در مورد آن‌ها تأملات جدی و عالماهه داشته‌اند و ابتکارات و نوآوری‌های فراوانی به ویژه در علم اصول فقه شیعه وجود دارد که کاملاً به بحث‌های هرمنوتیکی جدید مرتبط و مشابه است.<sup>۱۲۵</sup> بر این اساس می‌توان چنین گفت که رویکرد هرمنوتیکی در مباحث اسلامی، هم در باب معرفت‌شناسی، هم در باب روش‌شناسی و هم در باب هستی‌شناسی، تا حدودی موضوعیت داشته است که ذیلاً به صورت مختصر به آن‌ها اشاره می‌گردد.

### یک - رویکرد هرمنوتیک معرفت‌شناسی در اسلام

مباحثی که در مفهوم معرفت‌شناسی هرمنوتیک در مسائل اسلامی می‌توان به آن‌ها اشاره داشت، زیاد است که در اینجا چند مورد به عنوان نمونه طرح می‌شود:

- هرمنوتیک و معرفت نسبت به متون اسلامی

- هرمنوتیک و معرفت نسبت به قرآن: قرآن از دو زاویه با بحث هرمنوتیک ارتباط دارد:

اول این‌که قرآن به منزله یک متن قدسی می‌تواند مورد تفسیر (بیان معنای ظاهری) قرار بگیرد و دوم این‌که در قرآن نکات ظریف و هرمنوتیک گونه‌ای هست که نیاز به تأویل (بازگرداندن به اصل یا سرچشمه) دارد و این هر دو، نوعی معرفت هرمنوتیکی به قرآن است.

در همین رابطه مباحث متعددی چون: تفسیر و تفاوت آن با تأویل، انواع تفسیر (مانند تفسیر قرآن با قرآن، تفسیر قرآن با روایات، تفسیر به رأی و...)، قرآن و ویژگی‌های آن، شأن نزول قرآن، قواعد تفسیر، مفسر و نقش پیش‌دانسته‌های او در تفسیر و... فضای گسترده‌ای از موضوعات را مطرح کرده که هر کدام می‌تواند در چهاری به باع معرفت قرآن بگشاید.<sup>۱۲۶</sup>

- هرمنوتیک و معرفت نسبت به سنت: در اسلام، بخصوص مذهب شیعه، سنت از جایگاه خاصی برخوردار است و به عنوان مکمل قرآن و تبیین‌کننده آن مطرح است و در فهم این بخش از متون اسلامی هم، معرفت‌شناسی هرمنوتیکی اهمیتی ویژه دارد؛ به

خصوص که بین مفسر و محقق و معصوم به عنوان مولف و یا به وجود آورنده متن (حدیث) فاصله زمانی وجود دارد و کلام معصوم از طریق ناقلان حدیث به محقق رسیده و گاه به سهل با عمد تحریفاتی در آن واقع شده است که ضرورت بررسی فرایند انتقال متون و تشخیص متون اصلی از جملی را موضوعیت می‌بخشد. علاوه بر این، مبحث مربوط به نحوه فهم حقیقت نهفته در سنت، چگونگی رفع سوءفهم‌ها، نقش محقق و پژوهش‌دانسته‌های او در درک دلالت کلمات و غیره، همگی موضوعاتی است که در رویکرد هرمنوتیک معرفت‌شناسی در اسلام به آن‌ها توجه می‌شود.

## دو - رویکرد هرمنوتیک روش‌شناسی در اسلام

در بحث اجتهاد که در واقع عبارت است از بررسی منابع وحی (کتاب و سنت) در مسیر استنباط احکام الهی، سه قدم اصلی توسط کارشناس اسلامی (به عنوان فرایند «روش درک متون») برداشته می‌شود که در هر سه قدم یا مرحله، مباحث هرمنوتیک در معنای روش‌شناسی آن موضوعیت دارد.<sup>۱۲۷</sup>

### مرحله اول: تحقیق در اصل صدور (اصالت متن)

اولین وظیفه فقیه در برخورد با کلمات و عبارات الهی این است که مطمئن گردد کلام و خبری که در اختیار اوست آیا از طرف شرع و از ناحیه معصومین علیهم السلام صادر شده است یا این‌که جملی و ساختگی است؟ برای این امر باید کتاب و به خصوص سنت، مورد بررسی قرار گیرد، چراکه به دلیل وجود فاصله زمانی بین بیان روایت و محقق و توجه به سوابق تاریخی ناشی از به کار افتادن دست‌های خدude و نیرنگ در جهت از بین بردن آثار معصومین (ع)، آلومن روایات با امور باطل، تحریف احادیث، جمل روایات و... در عمل، تشخیص و اطمینان از نسبت این روایات به معصوم علیهم السلام مشکل است لذا، کارشناس اسلامی (فقیه) باید با بررسی و تحقیقی تاریخی، از صدور کلام از معصوم علیهم السلام اطمینان حاصل کند و منظور از «تحقیق در اصل صدور» هم همین است.

برای بررسی صحت اصل صدور دو دسته از علوم کارایی دارند: یکی علم رجال یا شخصیت‌شناسی که محقق با بررسی و تحقیق پیرامون شخصیت‌های ناقل خبر و زندگی فردی و اجتماعی آن‌ها، میزان عدالت و در نتیجه درجه اعتماد به آن‌ها را مشخص

می‌کند. به تبع این مطالعه است که علم دیگری به نام علم درایه ضرورت می‌یابد که عبارت است از علم حدیث‌شناسی و دسته‌بندی روایات براساس میزان عدالت راویان آن‌ها در علم رجال.

### مرحله دوم: تحقیق درجهت صدور (شأن صدور، مخاطب، شرایط)

بعد از این‌که محقق انتساب روایت را به معصوم احراز نمود، به شرایط و محیط حاکم بر اجتماع، شرایط و جو حاکم بر مجلس، شرایط ذهنی افراد حاضر در جلسه و خصوصیات مخاطبین و افراد سؤال کننده می‌پردازد تا از این طریق مشخص شود که منظور معصوم علیه السلام آیا کلی بوده یا مربوط به مصادقی خاص و یا احياناً در حالت تقيه بوده است. در واقع، در این مرحله توجه به مقتضیاتی است که متن یا روایت در آن شکل گرفته است و این قدم نقش بسیار مهمی در غریال کردن بعضی از اسناد و تفسیر آن‌ها دارد.

### مرحله سوم: تحقیق در دلالت صدور (حقیقت نهفته در خبر)

سومین قدم که شاید بتوان آن را مهم‌ترین قدم در روش‌شناسی هرمنوتیک متون دانست، درک دلالت کلمات منسوب به معصوم علیه السلام و وحی است و در این مسیر با به کارگیری روش منطقی خاصی، تلاش می‌شود که حتی المقدور به نیت شارع، که در بطن کلمات است، دست یافت. به کارگیری فرهنگ و ادبیات عرب شامل صرف و نحو و معانی بیان، از جمله مقدمات زبان‌شناسی و ضروری برای کسب دلالت الفاظ است. اما مهم‌تر از همه، اطلاع از علم اصول<sup>۱۲۸</sup>، به خصوص اصول لفظیه مثل واژه‌شناسی و سیر تحولات واژه‌ها، هیئت کلمات، هیئت جملات و... است که در واقع همان روش متناسب با بررسی متون تاریخی از جمله متون اسلامی یا روش هرمنوتیک مذهبی می‌باشد و فقیه در استنباط خود از وحی وارانه نظر تخصصی، از آن بهره می‌گیرد.

### سه - رویکرد هرمنوتیک هستی‌شناسی در اسلام

در باب مسائل هستی‌شناسی در فلسفه اسلامی هم مباحثی وجود دارد که می‌توان آن‌ها را با هرمنوتیک فلسفی مرتبط دانست؛ مثلاً در هستی‌شناسی دو نظریه «اصالت وجود» و «اصالت ماهیت» موضوعیت دارد که می‌توان هستی‌شناسی براساس اصالت

وجود را شبیه هرمنوتیک هادیگری و یا پدیدارشناسی وجود او دانست که در آن تکیه بر توجه به امری مشترک یعنی «هستی هستی‌ها» یا «اصل هستی» است. درک این وجود از راه انتزاع خصوصیات ممکن است. هستی‌شناسی براساس اصالت ماهیت را می‌توان شبیه هرمنوتیک شلایر مآخر و دللتای دانست که در آن برای فهم شناخت ذات پدیده‌ها و رسیدن به ماهیت آن‌ها توصیه شده است. اصالت ماهیت هم برای هر شیء و پدیده، ذات، جوهر و حقیقتی قائل است که شرط درستی درک و تعریف هر چیز را، منوط به فهم همین ذات و تحلیل آثار و عوارض مبتنی بر آن‌ها می‌داند.

#### ۴) انواع دیگر هرمنوتیک

##### ۱ - ۴) هرمنوتیک مدرن

این نوع هرمنوتیک معمولاً در برابر هرمنوتیک سنتی قرار دارد و در آن تلاش شده است که هرمنوتیک از عرصه‌های محدود و متن، به عرصه‌های عام کشانده شود و به همین دلیل گاهی آن را هرمنوتیک عام و کلی هم می‌گویند و در آن تأویل، گرایش به «جهان شمول شدن» دارد. براین اساس، هر پدیده (اعم از انسان و غیر آن) که خارج از ذهنیت وجود دارد می‌تواند مورد تأویل و تفسیر قرار بگیرد. هایدگر و شاگردش گادامر در تبیین این نگرش تلاش نموده‌اند و نوعی هرمنوتیک را پایه‌ریزی کرده‌اند که به «هرمنوتیک پدیدارشناسانه» معروف است و هدف آن آشکار نمودن «خود چیزها» است.

##### ۲ - ۴) هرمنوتیک انتقادی

پایه گذار هرمنوتیک انتقادی هابرماس است که با دیدی انتقادی به هرمنوتیک نگریسته و نظریه پردازان هرمنوتیکی، مثل گادامر را زیر سؤال برده است و در مقابل آن‌ها تبیین خاص ارائه نموده که به عنوان «هرمنوتیک انتقادی» موضوعیت یافته است.<sup>۱۲۹</sup>

هابرماس این موضوع یا ادعای گادامر را قبول ندارد که هرمنوتیک در تمام حوزه‌های رفتار بشری کاربردی عام و همگانی دارد، زیرا ادعای مربوط به ماهیت جهان شمول و

عام و فراگیر بودن هرمنوتیک، مبتنی بر این فرض است که هر فهمی از طریق زبان و توانمندی آن تحقق پیدا می‌کند (به گونه‌ای که هر پدیده‌ای که می‌تواند فهمیده شود، خود زبان است و هرمنوتیک هم دقیقاً شیوه یا راه تحقیق و بررسی خود زبان است و تمام تلاش انسان برای اندیشیدن به واسطه زبان و جهان بر تأمل و تفکر هرمنوتیکی استوار است که اساساً همان نقد زبان به شمار می‌رود) و هابر ماس در این مورد گادامر را به دلیل تأکید بیش از حد وی بر توانمندی زبان مورد انتقاد قرار می‌دهد و به نظر او زبان صرفاً بخشی از واقعیت است و عناصر و عوامل یا اجزای دیگری نیز وجود دارند که در کنار زبان باعث ایجاد آن پیوند عینی ای می‌شوند که کش‌های اجتماعی تنها به واسطه آن قابل درک است.<sup>۱۳۰</sup>

درک هابر ماس از هرمنوتیک در نکات زیر خلاصه می‌شود:

- معانی را تنها می‌توان از درون به بیرون درک کرد؛ بدین معنا که فرایند درک یک سنت، فرهنگ یا متن، مستلزم نوع خاصی از برخورد محاوره‌ای یا مباحثه‌ای با دنیای ذهنی شخص دیگر، فرهنگ دیگر و یا سنت دیگر است؛ به عبارت دیگر، فرایند ادراک، فرایندی «بین الاذهانی» (یا هم ذهنی) است و این همان مسئله‌ای است که گادامر به عنوان «تداخل افق‌ها» نام می‌برد که هر کسی با افق معنایی خاص خود با دیگر افکهای معنا، در اصطکاک است و در تداخل دو افق، امکان ترجمان مطلب میسر می‌شود و نوعی تداوم معنا و پیوند مشترک بین مؤلف و مفسر ایجاد می‌گردد.

- فرایند درک هرمنوتیکی مفسر را به سوی درک شخصی خود خوانده، او را به درون دنیای اجتماعی‌تر معنا رهمنمون می‌سازد، دنیایی که به مراتب عمومی‌تر است و از تووانایی برقراری تفاهem و ارتباط بیشتر و وسیع‌تر در بین مفسرین برخوردار است.

- معنا و اعتبار به طور درونی با یکدیگر ارتباط دارند و در فرایند تفسیر، ایجاد می‌شوند. تنها به میزان رجوع مفسر به عقل است که مفسر می‌تواند منظور مؤلف را درک کند و مفسر مطلقاً نمی‌تواند بدون قضاوت درباره خالق اثر و یا بدون موضع‌گیری مثبت یا منفی در مورد اثر، دلایلی برای خود اقامه کند.

- در دیدگاه هابر ماس، روش‌شناسی هرمنوتیک تا جایی که روشن سازد هنجارها

چگونه از لحاظ تاریخی از نسلی به نسل دیگر و به طور همزمان از یک فرهنگ و یا گروه اجتماعی به فرهنگ یا گروه اجتماعی دیگر منتقل می‌شوند، اهمیت دارد.<sup>۱۳۱</sup>

#### ۴-۳) هرمنوتیک دریافت

این نوع هرمنوتیک به بررسی نقش خواننده و دریافت او از متون می‌پردازد. هرمنوتیک دریافت در واقع تحولی است از پرداختن به «مؤلف» و توجه انحصاری به متن، به سوی خواننده (که در آن وجودش برای تکوین متن به اندازه مؤلف حیاتی است) و توجه به ورود پیش‌دانسته‌های او به اثر.

در این دیدگاه «خواندن»، حرکتی خطی و مستقیم و امری صرفاً تجمعی نیست بلکه فرضیات اولیه محقق چهارچوبی پدید می‌آورد که مطالب بعدی را در آن تفسیر می‌کند. قطعاً آن‌چه بعداً می‌آید نیز می‌تواند در بازگشت به عقب، درک اولیه را تغییر دهد و ضمن روشن کردن برخی جنبه‌های آن بعضی دیگر را بپوشاند، زیرا متن دارای سابقه و پیشینه و لایه‌های مختلفی از معنا است که محقق دائماً در این لایه‌ها حرکت می‌کند.<sup>۱۳۲</sup>

#### ۴-۴) هرمنوتیک بدون قاعده

و تیگنشتاین معتقد است که تدوین یک نظریه عام درباره فهم محال است و ما فقط باید کاربرد واژه‌ها را بفهمیم. او همانند هایدگر معتقد است که وضعیت بشری خود هرمنوتیکی است.<sup>۱۳۳</sup>

### ز-کاربردها و آثار هرمنوتیکی در علوم انسانی

در تفسیر، تأویل و فهم هر متن، سه رکن اصلی وجود دارد: خود متن، مخاطب متن و مفسر یا محقق. براساس نگرش عام به هرمنوتیک می‌توان هر یک از این سه رکن را به صورت مفاهیم گسترده‌تری در نظر گرفت و در نتیجه کاربرد هرمنوتیک را در مصاديق مختلفی موضوعیت بخشید؛ چراکه مثلاً اگر چه «متن» ابتدائاً به معنای یک نوشته است ولی در واقع، مفهوم متن می‌تواند به منزله موضوع فهم و به صورت نوشته، نقاشی، هنر، شعر، انسان، پدیده اجتماعی و حتی هستی خاص و یا ذات هستی باشد. همین طور «مخاطب» می‌تواند فرد، مردم و یا شرایط واحوال اجتماعی باشد. «مؤلف» محقق و یا

تفسیر کننده متن هم به تناسب به واقعیات پی می‌برد و هیچ‌گاه خالی‌الذهن نیست، بلکه ارزش‌ها و اعتقادات او نقشی مهم در درک او دارد. بر این اساس است که می‌توان کاربرد هرمنوتیک را در مصادیق مختلف بررسی کرد. شاید کاربرد مهم هرمنوتیک را بتوان در علوم اجتماعی، علوم فرهنگی و یا علوم انسانی ملاحظه نمود، چراکه اصولاً موضوعیت مبحث هرمنوتیک در حوزه علوم انسانی، ثمرهٔ یکی از عکس‌العمل‌ها در برابر مکتب پوزیتیویسم است و در آن تأکید شده که پدیده‌های اجتماعی و انسانی، بر عکس پدیده‌های طبیعی، متضمن معنا، جهت و مقصدند، لذا به تأویل و تفسیر نیاز دارند و به کارگیری روش‌های پوزیتیویستی در آن‌ها موجب می‌شود که تنها یک بعد از این پدیده‌های چند بعدی، آن هم به صورت مخدوش، درک شود و در عمل به مثله شدن امور انسانی و اجتماعی متهمی گردد.<sup>۱۳۴</sup> به همین دلیل است که «اگر چه تفاوت‌های مهمی در نظرات اندیشمندان طرفدار مکتب تأویل (هرمنوتیک) وجود دارد، ولی تقریباً همگی بر آن‌اند که مطالعه جهان اجتماعی (انسانی) به روش‌هایی متفاوت از روش مطالعه پدیده‌های طبیعی نیاز دارد».<sup>۱۳۵</sup>

در ذیل به طور مختصر به بعضی از آثار هرمنوتیک در نگرش به برخی از علوم انسانی اشاره می‌شود:

### پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

#### ۱) هرمنوتیک و انسان‌شناسی

وقتی هرمنوتیک ثمره انتقاد به مکتب اثبات‌گرایی است، این انتقاد شامل نگرش پوزیتیویستی به انسان و مدل انسانی آن هم می‌شود. مکتب اثبات‌گرایی یا تحصیلی با دیدی محدود و تنگ به انسان می‌نگرد و با تکیه بر عقلانیت ابزاری<sup>۱۳۶</sup> انسان را همچون یک شیء ملاحظه می‌کند که مانند دیگر پدیده‌ها دارای آثار و خصالی است که ثمره عکس‌العمل شرطی او در برابر محرک‌های مختلف می‌باشد.

اما هرمنوتیک با تکیه بر متن انسان و ماهیت وجودی او بیان می‌دارد که:

اولاً، انسان موجودی تهی و منفعل نیست، بلکه از قدرت اختیار برخوردار بوده و افعال او با قصد و نیت صورت می‌پذیرد و این طور نیست که بی‌اختیار در برابر هر

محرکی عکس العمل نشان دهد.

ثانیاً، انسان‌ها موجوداتی فرهنگی هستند که براساس فرهنگ خود عمل کرده و ارزش‌ها و حساسیت‌های آن‌ها در عملشان منعکس است.

ثالثاً، درک مفهوم عمل انسان بدون تفسیر حیات یا زندگی او و روشن شدن آگاهی‌ها و دیدگاه‌وی ممکن نیست. بر همین اساس است که هرمنوتیک برای تحلیل انسان، مدلی مبتنی بر عقلانیت جوهری<sup>۱۲۷</sup> را پیشنهاد می‌کند که در مقابل عقلانیت ابزاری مکتب تحصّلی است.

## (۲) هرمنوتیک و روان‌شناسی انسانی

از آنجاکه موضوع روان‌شناسی انسان درک اندیشه و رفتار انسان است و هرمنوتیک هم به معنی گذر از لایه‌های تاریخی و درک اندیشه دیگران است و در یک فرایند و حرکت تاریخی، برقراری نوعی ارتباط بین محقق و مؤلف را می‌سور می‌داند، پشتونه این امر متوط بودن نظریه هرمنوتیکی به نظریه انسان شناختی است، زیرا این دیدگاه، تعریفی خاص از انسان و اشتراک ماهیت، بلکه وحدت آن را در همه افراد بشر مفروض گرفته است؛ اشتراکی که از تاریخ هم عبور کرده و درک را سیال و نافذ می‌سازد.<sup>۱۲۸</sup>

## (۳) هرمنوتیک و روان‌شناسی تاریخی

برای درک هرمنوتیکی انسان از لحاظ تاریخی، باید دست به بازسازی تاریخ و شرایطی زد که بیان مؤلف را شرطی کرده و موجب شده است به گونه‌ای خاص اثری را به وجود آورد؛ و این خود دال بر رابطه هرمنوتیک با روان‌شناسی تاریخی است.

## (۴) هرمنوتیک و جامعه‌شناسی

نوع نگرش به انسان، قطعاً به تحلیلی متناسب با آن در اجتماع می‌انجامد. این‌که انسان‌ها ذاتی مستقل از دیگر انسان‌ها داشته و هر کدام برای خود زندگی کنند و یا بر عکس ماهیتی اجتماعی داشته باشند، به دو دیدگاه احالت فرد و یا احالت جمع و در نتیجه دو نوع تعریف از جامعه و نیز دو نوع تحلیل در جامعه‌شناسی منجر می‌شود.

برخلاف دیدگاه پوزیتivistی که جامعه را به عنوان امری بیرون از انسان می‌نگرد، هرمنوتیک، علم اجتماعی و از جمله جامعه‌شناسی را مربوط به جهانی می‌داند که خود انسان آن را خلق کرده است، لذا نمی‌توان آن را از بیرون نگاه کرد، بلکه باید از درون آن را ملاحظه نمود. جامعه‌شناسی چیزی نیست جز ثمره اصطکاک و روابط متقابل انسان‌ها به نحوی که تحلیل این ثمرات و پدیده‌های اجتماعی، بدون لحاظ نمودن انسان در ذات و درون آن‌ها ممکن نیست.

#### (۵) هرمنوتیک و معرفت‌شناسی

درک و فهم، فرایندی پیجیده و در عین حال همگانی است که از طریق آن، همه ما در زندگی روزمره خود رفتارها و اعمال خویش و دیگران را می‌فهمیم و تعبیر و تفسیر می‌کنیم. درک اصولاً دو نوع است: یکی درک و فهم اولیه (همان‌گونه که همه انسان‌ها در زندگی واقع را دریافت می‌کنند) و دیگری درک و فهم عالمانه (که محقق از چگونگی درک آدم‌ها از واقع کسب می‌کنند). درک عالمانه در واقع فهمی ثانویه است که از طریق آن محقق می‌کوشد تا فرایند اولیه درک مردم را بفهمد و هدف از آن آشکار ساختن نمونه یا مدل ایده‌آل درک مردم در زندگی روزمره آنان است. بر همین اساس، توصیف علمی اجتماع باید بر معانی ذهنی اعمال و رفتار انسان‌ها متکی باشد و از آن‌ها نشئت بگیرد.<sup>۱۳۹</sup> بنا بر این شناخت و حصول معرفت را نمی‌توان حاصل اذهان مجرد و تنها دانست. ماهیت شناخت، اجتماعی است؛ شناخت حاصل تجربه اجتماعی است؛ فرایند شناخت مبتنی بر الگوهای کلامی و ارتباطات ذهنی انسان‌ها است. در واقع می‌توان گفت که شناخت در رابطه خلاقانه ذهنی اجتماعی و جهان، موضوعیت می‌یابد؛ به عبارت دیگر «توصیف علمی باید بر معانی ذهنی اعمال و رفتار انسان‌ها متکی باشد و از آن‌ها نشئت بگیرد»<sup>۱۴۰</sup> و برای شناخت این روابط بین الاذهانی باید از هرمنوتیک استفاده نمود، چراکه اصولاً قلمرو هرمنوتیک، تئوری‌ها و روش‌های مربوط به فهمیدن است.<sup>۱۴۱</sup>

براساس هرمنوتیک برای رسیدن به حقیقت معرفت و فهم، باید جهان ذهنیت را

شناخت و اساس این امر، وجود یک ذهنیت مشترک می‌باشد. این ذهنیت مشترک رمز و مبنای مفاهمه و کنش ارتباطی است و برای تقویت آن می‌توان از طریق گفتمان به فهمی مشترک از موضوعات و یا حقیقت توافقی یا ذهنیت بین‌الذهانی رسید.

بر اساس این تحلیل، تحقیق راجع به آثار انسان‌ها، نه تنها مستلزم ملاحظه صاحب اثر است، بلکه مستلزم رصد کردن تمامیت دنیای اوست و برای این کار عبور از فوائل زمانی و درک ارزش‌های حاکم بر زمانِ مؤلف، ضروری است و این میسر نیست مگر از طریق تجربه زیستی با مورد تحقیق و به عبارتی خود را جای او گذاشتن و همدلی با او که می‌تواند ضمن پر کردن خلاهای تاریخی بین محقق و موضوع تحقیق، نوعی یگانگی و وحدت ایجاد کند.<sup>۱۴۲</sup> بنابراین می‌توان نتیجه گرفت که فرایند فهم در هرمنوتیک از جزء به کل و به عکس، به صورتی حلقوی به یکدیگر مربوط می‌شود؛ به این معنا که فهم «اجزایی» پدیده‌ها، برای درک کل آن‌ها، ضروری است و برای درک اجزا هم «پدیده کلان» را باید درک نمود.<sup>۱۴۳</sup>

اصولًاً بعد از احساس وجود بحران در شناسایی علوم انسانی به دلیل به کارگیری روش‌های اثباتی در آن‌ها، روش‌های مختلفی برای خروج این علوم از بحران مطرح شده است که همه یک هدف را تعقیب می‌کنند. این هدف واحد از نظر روش و شیوه شناخت، «وحدة شناسایی فاعل و مفعول» است و این همان است که هوسرل در پدیده‌شناسی و سفارش به دیدن داخل اذهان، ماکس ویر در تفہم، هانری برگسون در شهود، تفکر انتقادی در قالب نظام ارتباطات آزاد و دیگران در هرمنوتیک و با تأکید بر بی بردن به نیت و همدلی، دنبال می‌کنند.<sup>۱۴۴</sup> بنابراین می‌توان نتیجه گرفت که از لحاظ روش شناسایی، روش تأویل یا هرمنوتیک در برابر تجربه‌گرایی، مکانیک‌گرایی، طبیعت‌گرایی و به ویژه اثبات‌گرایی و حتی رفتارگرایی قرار دارد و در مقابل، نظریه وحدت روش در علوم، به تمایز روش در علوم و یا کثرت‌گرایی معتقد است.<sup>۱۴۵</sup>

## (۶) هرمنوتیک و سیاست

به مقتضای گسترش تأویل یا هرمنوتیک، سیاست نیز در حیطه آن مورد توجه واقع

شده است. براین اساس، بین گفتمان شخصی، زبان سیاسی و حیات یا زندگی سیاسی، رابطه وجود دارد. سخن و زبان سیاسی در متن کردارهای اجتماعی پردازش می‌شود و با تأویل، به عمق و لایه‌های ژرف‌تر سخن سیاسی در هر عصری می‌توان رسید. «زبان» تشکیل دهنده واقعیت سیاسی است و هرمنوتیک یعنی فهم رابطه این دو؛ به بیان دیگر، برای فهم سیاسی باید به سخن و زبان و فهم و خود فهمی‌های کارگزاران اجتماعی - سیاسی مراجعه نمود. در مباحث سیاسی با فرض این که حوادث و وقایع به عنوان «متن» حیات سیاسی، کارگزاران و نظریه پردازان سیاسی به عنوان «مؤلفان» حیات سیاسی و مردم به عنوان خوانندگان و «قرائت‌گران» حیات سیاسی‌اند، می‌توان از انواع هرمنوتیک در این رابطه سخن به میان آورد:<sup>۱۴۶</sup>

#### ۱- (۶) هرمنوتیک روزمره<sup>۱۴۷</sup>

در این نوع هرمنوتیک برای فهم حیات سیاسی یا اجتماعی باید به خود فهمی‌های افراد و کارگزاران مراجعه کرد و فرض این است که بین خود فهمی‌ها<sup>۱۴۸</sup> و حیات و تجربه سیاسی انطباق کامل وجود دارد؛ یعنی با ادراک خود فهمی‌های کارگزاران سیاسی، کل حیات سیاسی قابل درک است.

#### ۲- (۶) هرمنوتیک بدگمانی<sup>۱۴۹</sup>

در این حالت گفته می‌شود که خود فهمی‌ها و تصورات مستقیم مردم و کارگزاران از خودشان، واقعیت را کثرتابی می‌کند و سرپوشی است بر واقعیت؛ به عبارت دیگر، از طریق خود فهمی‌ها نمی‌توان به بنیاد واقعیت رسونخ کرد و خود فهمی‌های روزمره قدرت دستیابی به واقعیات را ندارد.

#### ۳- (۶) هرمنوتیک تحقیقی<sup>۱۵۰</sup>

از دیدگاه چالز تیلور، حال که خود فهمی‌های مستقیم ممکن است محدودش باشد و واقعیات سیاسی را بیان نکند و تأویل بدگمانی به دلیل ناقص بودن برای خود فهمی‌ها هیچ ارزشی قائل نیست، باید از معانی بین‌الاذهان که ناخودآگاه است، به پیش‌فرض‌های اولیه رسید و از این طریق به خود فهمی‌های آگاهانه دست یافت.

## ۷) هرمنوتیک و مدیریت

هرمنوتیک در مدیریت هم به عنوان یکی از مصادیق علوم اجتماعی آثار ویژه‌ای داشته و دارد که به اثر آن در بعضی از زمینه‌ها اشاره می‌کنیم:

### ۱ - ۷) مدل نگرش به انسان

از آنجاکه مدیریت به نوعی اداره انسان‌ها است قطعاً نوع نگرش و پیش‌فرض نسبت به انسان، در کیفیت اداره و برخورد با او در سازمان، از جنبه‌های مختلف می‌تواند مدیریت و مفهوم آن را مقید ساخته و در جهت‌گیری آن تأثیر بگذارد؛ مثلاً اگر براساس مدل عقلانیت ابزاری به انسان نگریسته شود، قطعاً انسان همچون قطعه‌ای از ماشین قلمداد می‌شود که چندان اختیاری از خود ندارد و در هر حال باید خود را با اهداف سازمان وفق دهد و یا درباب تشویق و تنبیه مکانیزم‌های شرطی در رابطه با او به کار می‌رود. در حالی که نگرش به سازمان از منظر هرمنوتیک و نیز مدیریت آن که بر مدل عقلانیت جوهری نسبت به انسان بنا شده، موجب می‌شود که با انسان‌ها در سازمان به منزله موجوداتی آزاد، مختار و مسئولیت‌پذیر برخوردار شود.

### ۲ - ۷) معرفت‌شناسی تئوری‌ها

از باب معرفت‌شناسی نسبت به تئوری‌های مدیریت هم هرمنوتیک تأثیر به سزاپی دارد، چراکه تأکید بر مسئله «توافق اذهان» یا «ذهنیت بین الذهانی» می‌بین این امر است که دیگر به آسانی نمی‌توان درک یک فرد را نسبت به مدیریت (که در واقع نوعی دیدگاه انتزاعی به مدیریت است)، تعمیم داده و به عنوان یک امر عمومی قلمداد نمود، بلکه باید به دنبال مفهومی از مدیریت و تئوری‌های آن بود که بتوان آن‌ها را محصول حالت بین‌الذهانی دانست.

### ۳ - ۷) مفهوم سازمان

در رابطه با مفهوم خود سازمان هم باید توجه داشت که اصولاً سازمان محل کار است و کار در سازمان تعریف می‌شود و در تعریف کار سازمانی، انسان محور اصلی است، چه این‌که کار در واقع عمل انسان است و عمل انسان مرتبط با فکر او و فکر او ریشه در باورهای او دارد. بنابراین، سازمان‌ها با عمل، شعور، ذهنیت، باورها و

ارزش‌های انسان عجین است. در چنین صورتی تعریف سازمان به صورت متزع و مستقل از ویژگی‌های افراد خاصی که در آن‌اند و به منزله امری جهان شمول و عام، جای بحث دارد، چراکه بر اساس مبانی هرمنوتیک، واقعیت‌های سازمانی تنها با تحلیل اذهان و ارتباط افراد سازمان قابل ترسیم است و نه با جنبه‌های بیرونی؛ به عبارت دیگر، پدیده‌های سازمانی را باید از دیدگاه عاملان آن‌ها شناخت و برای این منظور باید خود را به جای افراد در سازمان قرار داد.

#### ۴-۷) تبیین نظریات

تأثیر دیگر هرمنوتیک در مباحث مدیریتی آن است که در مواردی می‌تواند به درک بهتری از نظریات مدیریتی منجر شود؛ مثلاً وقتی تیلور از «انقلاب فکری»<sup>۱۵۱</sup> بحث می‌کند، قطعاً با معرفت‌شناسی مبتنی بر مکتب پوزیتیویستی، نمی‌توان به نیت و قصد تیلور پی برد، در حالی که اگر بر اساس هرمنوتیک و ضرورت شناخت مشترک، توافقی و بین‌الذهانی، به این توصیه تیلور نگریسته شود، به راحتی می‌توان دریافت که منظور او تفاهم بین کارگر و کارفرما و رسیدن به مفهومی مشترک است که همان اهداف سازمانی است و منافع طرفین را تأمین می‌کند.

#### ۵-۷) کاربرد تئوری‌ها

اثر دیگر هرمنوتیک در مدیریت، راجع به ضرورت کاربردی بودن تئوری‌ها است؛ بدین معناکه اصولاً یکی از اهداف مدیران آن است که با به کارگیری تئوری‌های مدیریت و تلفیق آن با مهارت و هنر خویش، در عمل توفیق حل مشکلات سازمانی و هموار نمودن مسیر را جهت تحقق اهداف داشته باشند و این امر مستلزم آن است که تئوری‌هایی که به کار گرفته می‌شود، در هنگام تدوین بر اساس رابطه ذهن و عین شکل گرفته باشند و این امر با روش اثباتی (که تنها بر تبیین، پیش‌بینی و کنترل امور انسانی تأکید دارد و نسبت به این‌که مستقیماً هم به واقعیت مربوط باشد یا خیر، کاری ندارد)، سازگار نیست و باید رویکردهای سازگار با برقراری ارتباط بین تئوری و عمل، جایگزین آن شوند و هرمنوتیک یکی از همین رویکردها است که ارتباط متقابل و تکاملی بین تئوری و عمل را ضروری می‌داند.

## ۶ - ۷) خودکنترلي و خود مديريتى

هرمنوتيك با تأكيد بر توجه به نيت و اين که انسان موجودي آگاه و مختار و قابل اعتقاد است، فضاي خاصي را در سازمان و مديريت و نحوه برخورده او ترسیم می‌کند که از يك طرف می‌تواند موجب تقویت انگيزه فرد شده و از طرف ديگر آنها را به کنترل از درون<sup>۱۵۲</sup>، خودکنترلي<sup>۱۵۳</sup>، خود اصلاحی<sup>۱۵۴</sup>، خود مديريتى<sup>۱۵۵</sup> و غيره تشويق نماید.

## ۷ - ۷) مديريت اقتضائي

كاربرد ديگر هرمنوتيك در مديريت را می‌توان تقویت مبانی مديريت اقتضائي دانست، چراکه هرمنوتيك با تأكيد بر عدم جدایی واقعیت و ارزش از يك طرف، و نیز عدم امكان ملاحظه انسان خالي از ارزشها و هنجارهای او، و اين که ارزشها خواه ناخواه متاثر از فرهنگ و شرایط حاكم بر فرد هستند، در واقع به نوعی بيانگر اين مطلب است که نمي‌توان با انسان‌ها در همه شرایط برخوردي يكسان داشت و يا توقع داشت که انسان‌ها در همه احوال رفتاري يكسان داشته باشند، چراکه رفتار انسان از نظر فرهنگي و تاریخي، از محلی تا محلی ديگر و زمانی تا زمانی ديگر فرق دارد. رفتار گروه‌ها با يكديگر نیز فرق دارد چراکه هر کدام بر اساس فکر خود عمل می‌کنند و ممکن است موافق با يك ثوري يا خلاف آن رفتار نمایند. در نتيجه يك ثوري خاص نمي‌تواند رفتار همه آنها را تفسير نماید.<sup>۱۵۶</sup>

## پی‌نوشت‌ها:

1. Naturalism.

2. Antinaturalism.

۳. منظور از وحدت‌گرایی در علوم (Unity of Science) این است که همه علوم در نهایت پاره‌های از یک فعالیت وسیع و عظیم‌اند که روش واحد بر آن حاکم باشد.

۴. منظور از تحويل گرایی (Physicalism) این است که ریشه همه پدیده‌ها خواص فیزیکی اجسام مادی است، لذا علومی که با هویات غیر اساسی و عرضی سروکار دارند، از جمله علوم و تئوری‌های علوم انسانی باید به علوم مبنایی، یعنی تئوری‌های فیزیکی تحويل شوند.

5. Positivism.

6. Empircism.

7. Mechanicism.

8. Rationalism.

9. Instrumental Rationalism.

10. Behavioralism.

۱۱. برخی از این تفاوت‌ها عبارت‌اند از: الف - وجود ناهمگونی بیشتر در پدیده‌های اجتماعی نسبت به پدیده‌های طبیعی؛ ب - بی ثباتی و تغییر و تحول دائمی پدیده‌های انسانی؛ ج - حسابیت پدیده‌های اجتماعی به خصوص انسان در برابر آزمایش و احتمال رفتار ساختگی و ایجاد مشکل در مسیر تعمیم نتایج، بد دلیل مختار بودن موضوع و محقق؛ د - در اغلب پژوهش‌های علوم طبیعی، هدف پژوهشگر بی بودن به روابط علی و معلولی است، در صورتی که روابط حاکم بر رفتار پدیده‌های اجتماعی، به مراتب پیچیده‌تر از روابط علی بوده و یافتن رابطه علی در آن‌ها بکار نیست.

12. Historicalism.

13. Phenomenologism.

14. Pluralism.

15. Interpretative Theory.

16. Hermeneutic.

۱۷. «رویکرد تأویلی و اندیشه‌های بشری»، روزنامه همشهری، ۱۳۷۶/۷/۹.

۱۸. حسینعلی نوذری، «هرمنوتیک در علوم انسانی»، روزنامه ایران، ۱۳۷۵/۱/۲۲.

۱۹. عبدالحسین خسروپناه، «نظریه تأویل و رویکردهای آن»، کتاب نقد، شماره‌های ۵ و ۶ (زمستان ۱۳۷۶ و بهار ۱۳۷۷)، ص ۸۷.

۲۰. باقر ساروخانی، دایرة المعارف علوم اجتماعية (تهران، کیهان، ۱۳۷۰) ص ۹۰۸.

۲۱. «رویکرد تأویلی و اندیشه‌های بشری»، روزنامه همشهری، ۱۳۷۶/۷/۹.

۲۲. همایون همتی، «شلایر ماخو و هرمنوتیک»، کتاب نقد، شماره‌های ۵ و ۶، ص ۱۵۵.

۲۳. عبدالحسین خسرو پناه، همان.

۲۴. رویکرد تأویلی و اندیشه‌های بشری، روزنامه همشهری، ۱۳۷۶/۷/۹.
۲۵. حریری، «هرمنوئیک انتقادی»، روزنامه همشهری، ۲۳ و ۲۵/۱۲/۲۵.
۲۶. دبرید کورنیزی، «حلقه انتقادی»، ترجمه مراد فرهادپور (تهران، گلی با همکاری انتشارات روشنگران، ۱۳۷۱) ص ۹ - ۱۶.
۲۷. خسرو باقری، «نقدی بر هرمنوئیک کتاب و سنت»، روزنامه ایران، ۲۳، ۲۴ و ۱/۳۰/۱۳۷۶.
۲۸. دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، روش و تبیین در سیاست، نگرشی فلسفی علمی و روش‌شناسی (تهران، ۱۳۷۴) ص ۲۸۰ - ۳۱۱.
۲۹. حریری، همان.
۳۰. عبدالحسین خسرو بناد، همان.

### 31. Authenticity.

۳۲. این مسئله در رابطه با روابایات اسلامی هم به گونه‌ای به چشم می‌خورد و با ورود اسرائیلیات و جعلیات به محدوده احادیث، مسئله مهمی در برابر فتها و کارشناسان فقه اسلامی در مسیر تحقیق در اصل صدور موضوعیت یافته است که در هرمنوئیک مذهبی به آن خواهیم پرداخت.

### 33. Philological.

۳۴. «رویکرد تأویلی و اندیشه‌های بشری»، روزنامه همشهری، ۱۳۷۶/۷/۹.

### 35. Scholarship Methodological.

۳۶. «رویکرد تأویلی و اندیشه‌های بشری»، روزنامه همشهری، ۱۳۷۶/۷/۹.

۳۷. سید محمد علی ایازی، «هرمنوئیک در اندیشه امام خمینی (ره): شخصیت مفسر و تأثیر آن در تفسیر»، مجله حضور، شماره ۲۴، ص ۷۱ - ۷۹.

۳۸. عبدالحسین خسرو بناد، همان  
پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

۳۹. همان.

۴۰. خسرو باقری، همان.  
پرتال جامع علوم انسانی

۴۱. همان.

۴۲. همان.

۴۳. سید محمد علی ایازی، همان.

۴۴. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، سال اول، شماره ۲، پاییز ۱۳۷۷، ص ۱۸۴ - ۲۰۷.

۴۵. واعظی، «سیر تاریخی مفهوم فرهنگ»، سلسله همابشهاي پژوهشی پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی، گروه فلسفه و کلام، نشست دوازدهم، قم، دارالشفاء، ۱۳۷۸/۱۲/۱۲.

۴۶. همایون همتی، همان.

### 47. Misunderstanding.

۴۸. واعظی، همان.

۴۹. این نوع هرمنوئیک به عنوان هرمنوئیک رمانیک معروف است و از قرن نوزدهم به بعد موضوعیت یافته و

اشخاصی چون شلایر ماخرا و دیلتای در ارائه و تدوین آن نقش داشته‌اند.

50. Being and time.

51. Being.

52. Beings.

۵۳. این بحث شباهت زیادی به بحث اصالت ماهیت و اصالت وجود دارد و گویا هایدگر ضمن ابراد به اصالت ماهیت از اصالت وجود دفاع می‌کند.

54. Desine.

۵۵. واعظی، همان.

۵۶. ابوالحسن فقیهی و صوفی، «کثرت‌گرایی روش تحقیق در پژوهش‌های سازمانی»، مجله مطالعات مدیریت، شماره ۲۱ و ۲۲، ص ۵۴ - ۷۰.

۵۷. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۵۸. همان.

۵۹. همان.

60. Selective.

۶۱. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۶۲. همان.

63. Lived Experience.

64. Lantent Constellation.

65. Verstehen.

66. Explanation.

67. Indexical.

68. Glossing.

69. Holism.

70. Totality.

71. Hermeneutic Circle.

72. Constellation.

73. Historical Demand.

74. Mental Transfer.

75. Empathy.



## پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی پرستال جامع علوم انسانی

۷۶. باقر ساروخانی، همان، ص ۹۱۲ - ۹۲۰.

۷۷. فصلنامه علمی و پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۷۸. حسن رحیم پورازغدی، «هرمنوتیک معاصر در غرب»، کتاب نقد، شماره ۵ و ۶، ص ۴۷ - ۵۴.

۷۹. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۸۰. همان.

۸۱. احمد بهشتی، «هرمنوتیک لوازم و آثاراً»، کتاب نقد، شماره ۵ و ۶، ص ۵۵ - ۶۸.

۸۲. حسن رحیم پوراز عذری، همان.
۸۳. احمد بهشتی، همان.
۸۴. حسن رحیم پوراز عذری، همان.
۸۵. احمد بهشتی، همان.
۸۶. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۸۷. واعظی، همان.
۸۸. عبدالحسین خسروپناه، همان.
۸۹. دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، روش و تبیین در سیاست: نگرشی فلسفی - علمی و روش شناختی (تهران، ۱۳۷۴) ص ۲۸۰ - ۳۱۱.

90. Intended.

91. Phenomenological Reduction.

۹۲. تری ایگلتون، نظریه ادبی، ترجمه عباس مخبر (تهران، نشر مرکز، ۱۳۶۸)، ص ۷۶ - ۸۲.
۹۳. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۹۴. پل ریکور، زندگی در دنیای متن: شش گفتگو یک بحث، ترجمه بابک احمدی (چاپ اول: تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۳).
۹۵. حسن بلخاری، «فرآن تأویل و هرمنوئیک»، کیهان هوابی، ۱۳۷۶/۱۱/۱۵؛ ص ۸ - ۹.
۹۶. جان مک‌کواری، مارتین هابدگر، ترجمه محمد سعید خیالی کاشانی (تهران، گروپس، ۱۳۷۶) ص ۴۰ - ۴۱.

97. Ontology.

۹۸. حسینعلی نوذری، «هرمنوئیک در علوم انسانی»، روزنامه ایران، ۱۳۷۵/۱/۲۲ و ۲۱.
۹۹. احمد بهشتی، همان.
۱۰۰. حسینعلی نوذری، همان.
۱۰۱. بابک احمدی، ساختار و تأویل متن، شالوده‌شکنی و هرمنوئیک (تهران، نشر مرکز، ۱۳۷۰) ج ۲، ص ۵۵۳ - ۵۶۴.

102. Object.

۱۰۳. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۰۴. عبدالحسین خسروپناه، همان.
۱۰۵. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۰۶. حسن رحیم پوراز عذری، همان.
۱۰۷. حریری، «هرمنوئیک انتقادی»، روزنامه همشهری، ۱۳۷۵/۱۲/۲۵ و ۲۳.
۱۰۸. همان فرض و تأکید عینی بودن علوم انسانی.

109. Common Experience.

۱۱۰. روش و تبیین در سیاست: نگرش فلسفی - علمی و روش شناختی، ص ۲۸۰ - ۳۱۱.

۱۱۱. واعظی، همان.
۱۱۲. خسرو باقری، «نقدی بر هرمنویک کتاب و سنت»، روزنامه ایران، ۲۳ و ۲۴ و ۲۰/۱/۱۳۷۶.
۱۱۳. واعظی، همان.
۱۱۴. خسرو باقری، همان.
۱۱۵. واعظی، همان.
۱۱۶. این تقسیم بر اساس نظر Gallagher در سال ۱۹۹۲ مطرح شده است.
۱۱۷. خسرو باقری، همان.

118. Fusion of Horizons.

۱۱۹. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۲۰. عبدالحسین خسروپناه، همان.
۱۲۱. حسینعلی نوذری، همان.
۱۲۲. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۲۳. حسینعلی نوذری، همان.
۱۲۴. عبدالحسین خسروپناه، همان.
۱۲۵. همایون همتی، همان.
۱۲۶. سیدعلی کمالی ذرفولی، قانون تفسیر (تهران، کتابخانه صدر، ۱۳۵۴) ص ۲۶ - ۴۰.
۱۲۷. دفتر مجتمع مقدماتی فرهنگستان علوم اسلامی، اجتهاد: اصولیین (قم، ۱۳۶۷) ص ۴.
۱۲۸. اصولاً ادراکات انسان و به تبع آن منطق‌ها و روش‌های متناسب با آن‌ها را می‌توان به سه دسته تقسیم کرد: الف- گاهی ادراکات انسان در رابطه با یک سلسله مفاهیم عقلی و نظری است و معلومات کلی و تجربی او را تشکیل می‌دهند که شناخت این مفاهیم با منطق نظری است.
- ب- زمانی ادراکات انسان، ادراک از اشیای مادی است که به وسیله حس و تجربه بدست می‌آید و معلومات تجربی او را تشکیل می‌دهد که شناخت این مفاهیم با منطق تجربی است.
- ج- اما گاهی موضوع ادراک انسان رابطه انسان‌ها با یکدیگر یا اشیا می‌باشد و در حقیقت ادراک از روابط مفاهیمه است که بر ارتكازات پذیرفته شده در فرهنگ تکیه دارد. علم اصول منطقی است که چنین روابطی را ملاحظه می‌کند.
۱۲۹. اجتهاد: اصولیین، ص ۴.
۱۳۰. حسینعلی نوذری، همان.
۱۳۱. همان.
۱۳۲. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۳۳. نامه فرهنگ، شماره ۱۴، ص ۱۲۸.
۱۳۴. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.
۱۳۵. «رویکرد تأثیلی و اندیشه‌های بشری»، روزنامه همشهری، ۹/۷/۱۳۷۶.

136. Instrumental Rationality.

137. Essence Rationality.

۱۲۸. حسن رحیم پور از خدی. همان.

۱۲۹. الونی، «پدیدارشناسی: مبنای برای پژوهش‌های علوم انسانی»، مجله تحقیق در علوم انسانی، شماره اول، بهار ۱۳۷۵.

۱۴۰. همان.

۱۴۱. خسرو باقری، همان.

۱۴۲. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۱۴۳. روش و تبیین در سیاست: نگرش فلسفی - و روش‌شناسختی، ص ۲۸۰ - ۳۱۱.

۱۴۴. همان.

۱۴۵. فصلنامه علمی پژوهشی علوم سیاسی، همان.

۱۴۶. همان.

147. Every Day Hermeneutic.

148. Self Understanding.

149. Suspicion Hermeneutic.

150. Expressive Hermeneutic.

151. Mental Revolution.

152. Internal Control.

153. Self Controlling.

154. Self Reforming.

155. Self Managing.

156. Denhart, "Beyond Rational Action", Chapter 7, p. 184.

پرتابل جامع علوم انسانی  
پژوهشکاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی